RENMIN RIBAO

党的共同努力,起用优秀中青年干部的工作取得了巨大进

展。截至1985年底,全国已有四十六万九千名中青年干部走上县级以上领导岗位,成为推

进改革和四化建设的中坚力

会,又使中央领导机构成员的

自1982年年底开始的机构改革

明 算起,从上到下对各级领导班 子进行了两次比较大的调整。

据有关部门的统计,调整后,全

改 国各级党、敌、群机关及其所 属全民所有制单位已有四十六 万九千名中青年干部被选拔担 任县处级以上领导职务;同时。

截至1985年12月,全国已有一百二十六万八千名建国前参加 革命工作的老干部办理了离休

。 随着大批优秀中青年干部 走上领导岗位,各级领导班子的素质和结构都有明显的改

冤

的

事

业

沇

旺

发

达

后

继

有

的领导集体。

川

1

中

ᆂ

月

走

领

班

和

了

手续。

汶几年的实践表明, 各级领导班子成员大都能够适应和胜 压力平均实效表明,各级项导班于成员人能能够适应和胜任本职工作,有不少人已做出显著成绩。在调整、配备各级领导班子过程中,由于各级党组织坚持任人唯贤的路线、德才兼备的原则和干部"四化"的方针,广泛听取群众意见,进行严

格考核,经过党委(党组)集体讨论审定,所以,挑选出来的 中青年干部的思想素质、政治素质和业务素质,绝大多数是比

1986年6月 29 星期日

丙寅年五月廿三 北京地区天气预报

七京地区大、頂根 白天 晴间多云 风向偏北 风力二、三级 夜间晴间多云 风向偏北 风力一、二级 温度最高 35℃ 最低 21℃

党内一些老同志寄语中直机关党组织和全体党员

加强党的建设

新华社北京6月28日电 在纪念中国共产党建党六十五周 年前夕,党内一些老同志寄语中央直属机关党组织和全体共产 党员,希望他们加强党的建设,做全国的表率。 邓颖超同志提出:要"重视党支部工作,做好党支部工

王震同志提出, "井产党员要在新时期发挥先锋模范作用; 党支部要在新时期发挥战斗堡垒作用

宋任穷同志要求: "以高尚的精神面貌和优良的工作作风争 做全国的表率"。

王首道同志希望: "纪念党的生日,发扬党的传统,端正党

争做全国表率

康克滿同志希望, "发扬党的实事求是的优良传统"。 章舊同志以一位老党员的赤诚之心,对自己和全体党员提 出了严格的要求: "共产党员的人党志愿书上还不写着,为共产 主义备斗终身,和'金心金涉为人民服务,而句誓言,发来 与全体共产党员一道时刻不忘这两句誓言,用自己的行为实践 对党的承诺,不以假话骗党。为此,作为一个共产党员就要毕 为无的不估。不然后哪起。 为此,下为 一天 完成就要干生进行党性修养, 活到老, 修养到老, 改造到老, 故要处处事事起先锋模范作用,平时当模范, 紧要关头当英雄; 就要杜绝各种各样的不正之风, 同非无产阶级思想作风彻底决裂; 就要

艰苦奋斗,勇于进取,为社会主义两个文明建设建功立业,有 所贡献。"

决

好

开

和

运

输

两

富足工

煤 劳方

资资

关键 要解

就把最丰富代煤发工业的

合作事业基金和管理费, 二轻 院校、手工业干校被占用等问

期提出了解冲办法

分利用这里的劳动力开发这里,子。这些大煤田所在的农村,共

7、 这对

源 源

上半年煤炭出口将完成五百万吨 力争"七五"期间累计达到一亿吨

煤炭进出口工作会议提出扩大出口措施 口煤的质量问题。要在尽快建 行考核,并和工资、奖励挂

进改革和四化建设的中坚力 提改革和四化建设的中坚力 领 中青年干部适时得到选级任 导 1982年2月,党中央作出 1982年2月,党中央作出 7平半建立去平部退休制度的 新华社北京6月28日电 (通讯员魏乃武、记者张锦胜) 今天结束的全国煤炭进出口工 作会议提出,我国煤炭生产在 满足国内需要的同时要讲一步 扩大出口。要尽快建立出口煤 基地和与铁路、港口组成的煤 炭出口产运体系,提供优质煤

班 1982年2月,党中央作出 了关于建立老干部退休制度的 块定,同年9月举行的党的十 的 营的战略方针,1983年6月召 素 邢的中央工作会议提出了建立 第三梯队的战略决策,1985年 质 19党的十二届四中全会、全 和 炭出口,以适应国际市场需要。 据了解,今年以来我国煤 炭出口工作出现了前所未有的 好势头。上半年预计完成煤炭 出口量五百万吨,这将比去年 同期增长54%,实现全年时间 过半,完成出口和创汇任务双 过半。"七五"期间,我国出口 结 年轻化和新老交替向前迈进了 一大步。这样,就从制度上、 构 实践上开始废除实际存在的领 有 导职务终身制,也为大批年轻 干部的成长创造了良好的条 个。正是在改革精神推动下, 模提计划以每年递增五百万亩 的速度增长,累计出口力争达 到一亿吨,这相当于1949年至 1984年我国煤炭出口数量的总

会议指出,当前扩大煤炭

里

\$\$\$\$\$

凡人新事

理工作。各煤炭生产单位要把 口,并进行经济制裁。要把好 宗成出口任务的好坏和生产 安全等考核指标一样,严格进 不出口。

立出口煤炭生产基地的同时, 钩。对于那些出口煤炭连续出加强对出口煤炭的全面质量管 现质量问题的单位,要停止出 出口质量关,不合格的煤坚决

紧密配合。矿山生产、铁路运 输、港口装船、商品检验、海 关等各个方面要密切横向联系 和协作,形成矿、路、港完整 的生产和运输系统,以确保出 口煤的交货期。 会议强调,煤炭出口要严

各部门和各单位要团结协作,

会议提出,

格执行国务院的有关规定,由 中国煤炭进出口总公司独家经营,统一对外经销,任何地区 和部门都不得自行经营煤炭出 口。如果发现这类问题, 有关 方面要认真进行查处。

保护集体经济合法权益 国务院通告纠正平调二轻集体资产

据新华社北京6月28日电 但是,有一些地方和部门不按 发有关文件后各地所发生的平 国务院6月20日批转了轻工业 党和国家的政策办事,仍然平 调,要坚决退赔。 尔、全国手工业合作总社《关 调二轻集体企事业的资产》胀 二、在实行经济改组、归 于纠正平调二轻集体企事业资 响了集体经济的发展、各地区、 口管理和联合经营中,要坚持 产问题的报告》,并通知各地区、各部门贯彻执行。

《通知》说,近几年来. 党中央、国务院曾三令五申, 要求保护集体经济的合法权 益,禁止任何组织或个人用任 出口的关键问题之一是解决出 何手段侵占或破坏集体资产。

5月8日晚九点

吉林磐石县黑石

一条僻静漆黑的

小巷里。天降大雪。

多钟

镇的

一个人跟跟跄跄迎面走来。这时一个满身披雪的人箭步上前,将他截住了…… 是拦路抢劫吗?不! 是救人性命。截路

己冒着大雪,站在道上拦截过路行人。不多

时,对面就走来一个醉汉。王力把他拦住并说明了原 因,可这个人听不进去,硬要往前走。王力用尽力气拽 住他,还打开电筒指着死狗让他看,这个人才如梦方

醒,吓得出了一身冷汗。待叫来的电工把事故处理完

响了集体经济的发展。各地区、各部门要对本地区所发生的平 调二轻集体企事业资产的问 题,进行一次认真检查,并采

题,进行一次以具位置,并未 取坚决措施加以纠正。 轻工业部和手工业合作总 社《关于纠正平调二轻集体企 事业资产问题的报告》说,现 事业资厂问题的报告》说,现 在,有些地方和部门仍然利用 职权,无偿平调、划走二经集 体企事业的财产、资金、劳动 力以及其它物资,侵占各级联 办的企事业设施。据不完全统 计,1981年至1985年,广西、 辽宁、安徽、甘肃、陕西、江 苏、江西、云南、湖南、山西、 天津等十一个省、自治区、直 辖市二轻集体企业被平调和划 走的集体资产达三亿一千四百余万元,严重影响了集体经济

的发展。 报告为此建议各地区、各

、认真检查一下发生平 调二轻集体企事业单位以及联 社集体资产的情况,对发现的 问题要边核实,边退赔。特别 是1981年中共中央、国务院颁

错了要改, 也允许改

華当中某些同志的失误,成为广泛议 们改正错误。 论的话题。其实,这个问题应该是很 明确的:要允许改正错误,有错误的 些人违法乱纪

同志也要勇于改正错误。 则之也是男子攻而错误。
 或者是根其复杂的。 耶灸性的損
素和创新的事业,没有现成的经验可
腐,难免出现某些失误。从一定意义
 记念,此境,就等于不许改革。 对于改革
 许出错,就等于不许改革。 对于改革
 中出现的失误,群众有这样耶样的以
 按是报证的失误,群众有这样耶样的以
 按是报证的失误,群众有这样耶样的以
 按是报证的失误,群众有这样耶样的以
 安有一个鲜明的态度,这就是:坚定
 也支持改革,允许搞成准何而志犯错
 报告,允许搞成准何而志犯错
 报告,允许搞成准何而志犯错
 报告,允许搞成准何而志犯错
 报告,允许搞成准何而志犯错
 报告,一读。当然,在查处违纪违法行
 断完善和发展。

允许改正错误。是不是对其中有 积极性。 些人违法乱纪的行为就不能追究了 对于所有积极投身改革的同志来 些人违法乱纪的行为就不能追究了 对于所付你做以习以中的小心。 呢?当然不是。对打着改革的旗号进 说,应当树立这样一种精神风貌:要 年法社和罪法动的人、毫无疑问必须 勇于改革、勇于创新,也要勇于改正。

为时必须注意,不可被那些不负责任 的渣言書语 乃至豪无根据的造谣评 这不利于保护广大干部、群众改革的

错误。可以说, 勇于改正错误, 同勇 于创新、勇于开拓一样, 对改革来说 是同样必要的。没

有勇于改正错误这 一条,就不会有不 断的开拓和创新, 也不会有改革的不



军队院校精简整编进展顺利 院校数量精简12%,人员减少20%多

教育体系更适应和平建设时期需要

新华社北京6月28日电 (记者徐京跃、通讯员韩志军) (记者徐京跃、通讯员韩志军) 中一定人力、财力、物力,重点 人民解放军院校精简整编进展 建设一些培养关键人才的院

较好的,不胜任现职的只是极少数。

一座具有民族特色的 宏伟建筑 — 青海省中医 院门诊大楼干6月下旬在 西宁市竣工,即将交付使 用。这幢门诊大楼建筑面 积为五千二百二十二平方 米. 包括一百一十四间门 诊室、三十张急诊病床、三 - 间中医学术讨论厅等。

校。

年军队精简整编的一项重 要内容。根据中央军委决定,

顺利。据悉,军委、总部将集 已对院校体制作了调整、撤销 中一定人力、财力、物力,重点 合并了部分院校、精干了人员。 建设一些培养关键人才的院 全军院校数量精简12%,人员

数十所,其中有一批是新建或 改建的新型院校。专业技术院 校实行专业技术军官中、高二 五十代以及配价间间2.4,人以 (次元)《亚汉八平日下、同一 安徽 (成元)《亚汉八平日下、同一 安 海山 中 步适应和平建设时期军 科 大学本科、硕士研究生、 博士研究生五个层次,每年给 金军指挥院校精简后实行 "一定比例的技术军官。

制。初级指挥院校按中专、

坐专科, 大学本科三个厚次培 养各军兵种初级指挥员

指挥院校主要培养合成军指挥

员。全军最高学府为国防大学。

全军专业技术院校调整为

克拉克西总理提出辞职 意大利政府爆发新危机

本报罗马6月27日专电

百三十八票赞成、二百三十票 反对,得到了议会的信任票。 可是,形势急转直下,议会在 以秘密方式表决政府提出的两 个法律草案时,政府均未获得 多数,从而在意大利爆发了一

正在荷兰海牙参加欧洲非 同体首脑会议的克拉克西总理 获悉上述情况后,于6月27

日上午提前回国,并于下午六

中国电子报反映消费者呼声

家用电器维修难亟待解决

本报讯 据中国电子报报道:中国消费者协会、中国电子 中国消费者报,最近联合决定开展如何解决家用电器维修 难问题的讨论。

中国电子报以《一个緊迫的社会问题》为额发表评论员文 章指出:截至到1985年底,我国黑白和彩色电视机、录音机、 收音机、电冰箱、洗衣机的社会拥有量总计达三亿八千万台。 人民群众买来了家用电器却得不到售后服务, 坏了不能修好, 怎么谈得上最大跟唐·地满足他们物质和文化生活的需要?

र्त 邮 局 揧 决 刊 纠 正新 行 发 业 爺

不

之

正著

市邮政局在纠正不正之风中,加强遵 纪守法和职业道德教育,认真解决抽 拿偷窃报刊、乱封乱发邮件、有章不

本报讯 记者张国荣报道:北京

拿;从暗地拿发展到公开拿;从自己 拿发展到替关系户拿;从抽拿白看发 展到偷窃倒卖,长期禁而不止。 抽拿报刊是造成缺报短刊的因素

之一。据不完全统计,外埠每天短报 之一。据不完全统计、外埠每天短报 六千多份、本市每天短报两千多份。 北京晚报社到北京火车站报纸料只有 至六百份、多则过千份。市投行局今 年1至4月份、仅报刊丢失遗还订户 一项就据失一万八千多元,相当于二 +45円64、昆口88 十多万份人民日报。

正到記及和有量小個、是量小到, 严重地扰乱了邮政工作的正常秩序。 据了解,仅今年4月1日到20日的20 天中,经北京邮局转运的出口邮件, 就有四千多袋违章发放,六千多袋漏 发。该发的不发,不该发的发走,造 成了相当大的损失和浪费,增加了分 拣部门的困难, 影响了传递时限。北 京市内互寄信件经常要走四五天,长

为了尽快解决这些问题,北京市 邮局在加强政治思想工作、建立健全各项规章制度的同时,抓了遵纪守法 和职业道德教育,明确宣布,偷窃倒 卖报刊是破坏通信纪律的犯法行为, 对当事人除加重经济处罚外,情节产 重的要送交司法部门追究其刑事责 任。一个多月来,这个局一些破坏通信的犯罪分子和严重进犯政纪的人员 受到查处,其中有五人被依法逮捕, 十一人受到行政处分。

目前, 北京市邮政局内公开抽拿 报刊的现象已基本杜绝, 乱封乱发和 有章不循、违章不纠的状况有所好转。

北京东单电话局 通过国家级验收

本报讯 "六五"期间国家重点 一的北京东单电话局, 月28日通过国家级验收,设备性能良 好, 各项指标均达到部颁标准

北京东单电话局是我国目前最大 1一个市内电话局,是北京电话网中 个重要的汇接点。它的建成投产不 仅缓和了服务范围内的通讯紧张状 况,而且为今后首都电信事业大发展 创造了有利条件。 (仅兆功)



北 时召开紧急内阁会议。 会议本 时召开紧急内阁会议。会议决 定内阁向总统提出辞职。克拉 克西在对新闻界发表的声明中 京 批评议会秘密投票的方式,认 任投票。6月26日,政府以三 为这种方式造成了意大利的混 为12m2. 乱局面。 克拉克西政府自1983年8 一个中经一千零五十多 月执政至今已经一千零五十多 天,是意大利战后执政时间最 长的一届政府。 克拉克西提出辞职后,科 场新的政府危机。 西加总统保留作出决定的权 利,并要求克拉克西及其内阁 其他成员仍旧处理日常事

劝

蕃

篇^美 纪 事

野三关---湖北省武陸山区一个小镇。汶里农田、昆金犹加被粘 在那高而陡的山坡上,在外地人眼里有一点"悬"的感觉。在已经过去了的年代里,就是这样地方也要"以粮为纲",结果穷根越扎越深。 在湖北,鄂西最穷;在鄂西,巴东最穷,在巴东县,野三关区以穷名

可是仅在近两年间,这里的变化可谓大矣!人均收入增加57%

可是仅在近两年间,这里的变化可谓大矣!人均收入增加37%, 达到三百六十四元。原来冷意的前道所能的商店货棚龄水栉比、热闹 非凡。商店、货棚从原有的四十六处增加到一百四十七处。土家族群 众中自古很少有经商的,现在四乡农民纷纷进搬经商办店。 说起野王美、还有一段典故。据巴东县志记载:北宋宰相寇准曾 年时曾任巴东县令。有一次,寇难遥边来到野三关、看到老百姓穿着 奇皮、吃奢兽肉、住在岩洞里。他但让随从回城拿来种子 天头,挖 锄、镰刀分给老百姓、教他们开范种此,"劝风轻解"。后来、当地群众 为他睫亭纪念、称之为"劝农亭"。老一辈的人至今还把"劝农亭"遗 址,当作自己民族进步的标志,常来祭祀。1984年4月9日,又是野 三关历史上划时代的一天。这一天胡耀郑同志夜宿野三关小随一家极 其简朴的族店里,和这里的干部群众共商股贫效富的办法,她助当地 干部群论的并归几。抵廷诸通,发贿而是必然。野三举的干部群众也 干部群众敞开山门,搞活流通,发展商品经济。野三关的干部群众受

/启发。 野三关区70%以上是土家族、原来没有赶集的习惯。开始建集市 野三关区70%以上是土家族,原来没有赶集的习惯。开始建集市 时,群众稀格落落,有的安尼带来了农剧产品,还不好意思撰岫山 去,尤其是姑娘们,用花布把篮子里的结肉、鸡蛋盖了起来,尽往人 少的角落崭藏。但是,土家族人喜 欢群体活动,酷爱文级,于是区里

有意识地组织文艺团体到集市上去 演出,果然把群众吸引来了。利用 文艺演出,宣讲集市是搞活流通的 重要一环, 鼓励大家破除旧俗, 繁 荣野三关。县、区、乡各级领导干 部帮助群众摆摊卖货。经过耐心引 导, 历来不杆集的十家族群众也渐 新参加到商品交换的行列中来了。 野三关的领导干部懂得,光加 生产不抓流通,生产将是一潭死水,

产品成不了商品,生产也不可能有很大的发展。两者一起流 才能真正发展农村商品经济。去年,他们调整产业结构,宜粮 则粮,宜多种经营的则发展多种经营。发展种植业和养殖业, 发展以煤炭为主的采捆业,以竹木、油料、饲料为主的农副产品加工业,以石灰、石料、砖瓦为主的建材业等。去年从事商业、运输业、服务业的人员达一千二百多人,营业额比1984年 增长一点四倍。

生产的发展繁荣了集留市场、集市贸易的兴旺又促进商品 生产的发展。现在的野三关镇,本地国营单位设的机构五十六 个,外县外省也有三十多个单位在这里开店摆摊经营,还有二百 余家个体户活跃于乡镇之间。野三关区供销社通过合理制订批 发价,把个体工商户团结在自己周围。生意不但没有被抢, 而越来越兴隆。

野三关, 昔日的穷山镇, 如今当刮目相看了。赵紫阳总理 野二天,晋日的野田镇,如今面时日相日」。 起幕中远远往 不久前被察了哪西,他说,巴东穷,野三关为什么还可以?商 业活,这是主要经验。要好好研究一下野三类的绘验。野山关的 群众说,从"劝农"到"劝商"经历了漫长的历史。如今我们 心里有座碑,那就是"劝商碑",这是我们山区人民走向富裕生

,祖, 提前六天字,凡二十四日, 尹 我国统配煤

中和旅游区建设好,此外还有十多处旅游点和旅游路线一种旅游区建设好,此外还有十多处旅游点和旅游路线, 西安、桂林、杭州、江苏、广州及海南岛等重点旅游桥,我国将寨中人力、物力和财力,首先把北京、上,我国旅游业的前景时说,为了达到未来十五年的发展 煤矿完 成 上半 庄 生产 ·幕时向香港记者介 , 计 划

统配

一九八六年国际旅游博览会二一九八六年国际旅游博览会二十五年度近时参加了博览会。 首 自治区代表组成的

次 **众参加** 国 际 旅 游博览

第代理公司、旅游杂志出版社及游客参加并提供信况和信 游代理公司、旅游杂志出版社及游客参加并提供信况和信息、由评选委员会评选出来的,主要是对世界各地以高标准抵照多质量作出优异成绩和对国际旅游事业的发展作准提高服务库量作出优异成绩和国际承认。一九八六年变世早、地央有十家旅游画店铁V。

旅游》杂志社发起,有关的国际『金酒店金杯奖』 2个殊荣。

州 东方宾馆获金酒店金杯

1954 市办的广播电视学校习。近几年,还有五百多万人次先后进入短期的技术咨询证。在辽宁省的广大农村,越来越多的家庭,不惜花费成百上十的学费来报等自己的「家庭技术员」、成了东西,养额、养奶、种园、中国、家庭技术员」、成了东西,养额、养奶牛和各种加工业的专业户,首先建筑了「小康之家」。

家 庭 技术 。近几年, 员

辽宁培

,多拉货物五十万八干多吨,为国家大小事故一百一十多件,节约燃料、纽的人员不断更换,但主人翁思想代 百公里无事故,

发展的因素 方毅强调

发展有色金属 金属工业"和 "国家、集体、个人一起上"

的方针,通过多层次、多形式的横向经济联合,调动各方面 的积极性。

在谈到今后有色金属工业 发展重点时,方毅着重指出, 要把优先发展铝放到更突出的 位置。他说,铝是仅次于钢铁 的"第二金属",我国又有丰富 的铝资源,又有煤炭、水电丰 富的优势,发展铝工业的条件 十分有利。

属汽车修理厂把全心全意 为用户服务,提高质量作 为办厂的宗旨。这个厂安 装的汽车空调机,从1984 年至今没有一台回厂维修 的。图为工人在为客户车 辆粘贴日光膜_

新华社记者 黄翔摄

把有色金属丰富的资源优势发挥出来

方毅强调要把优先发展铝放到更突出的位置

新华社北京6月28日电 国务委员方毅今天在全国有色

金属工业工作会议闭墓会 ト提 出,要继续坚定不移地大力发 展有色金属工业,把我国有色 金属资源丰富的优势充分发挥

属工业稳定协调发展的局面。

业总公司成立以来,带领一百 国家每年不得不花大量外汇进二十六万名职工埋头苦干,取 口。这种状况是与我国有色金 得了优异成绩,开创了有色金 属资源丰富的地位不相称的,

但是同发展国民经济的需要相 比,有色金属缺口仍然很大, 发展下去会成为制约国民经济

-d*D-首都汽车公司一场附

的 畅

两年的时间, 昔日偏僻、闭塞、穷困 的野三关,面貌大变,兴旺起来了。经验 是什么?从 《"劝商"篇》的报道可以看 到,重要的一条是:商业话。 据我所知,野三关地处深山之中,虽

新我仍对,到二天地及採出之下,虽然闭塞,但资源丰富,盛产木材、土特产品,如木耳、香菌、天麻等都有优势。然而,"商不出则三宝绝"。群众没有做买卖的 习惯, 囿于自给自足的小农经济, 尽管有 习顾,即于自届自足的小水宏好, 尽管有丰富的土特产品, 也只是自产自食, 或自生自灭, 很费在深山老林之中。 经过"劝商",这里的干部开始觉悟: 其一,引导而不是强制农民破除旧习惯,

其一, 引导叫小龙龙龙龙 投入到商品交换中去; 其二,

质基础是产品,干部开动脉筋,开辟多种 门路,把本地的生产迅速发展起来,于是,商业活而百 业兴; 其三,当地供销社和外地经营单位以及个体户 之间不是互相排斥,而是融为一体,互惠互利,各方生 意都兴隆。

对于各农来说 贝要有土地、种子、农具等 话当 加以管理,就会有收获;但对于发展商品经济来说,情 况就要复杂得多,进行起来也艰难得多。比如,市场信 息要灵通,生产的产品要有优势,产销渠道要畅通。野 三关区的干部和群众围绕发展商品 经济,从观念上的改变到生产目的

和经营手段上的改变. 环,取得了比较显著的经济效益。 他们的经验值得借鉴。



关于一九八五年国家决算的报告

---九八六年六月二十日在第六届全国人民代表大会常务委员会第十六次会议上

国务委员兼财政部部长 王丙乾

各价委员:

-----在今年3月召开的第六届全国人民代表大会第四次会议 上,我曾作了《关于1985年国家预算执行情况和1986年国家预算草案的报告》。现在,1985年国家决算已经正式编成,我受

过金国各族人民的共同努力,这一年我国的现代化量设建度加快,生产建设和各项改革都取得了显著的进展。在国民经济持续、稳定、协调发展的基础上,国家财政状况进一步好转,收 人和支出都比上年有较大的增长,并实现了当年财政收支平

八百六十六亿四千万元,完成预算的121.6%;国家决算总支出 为一千八百四十四亿七千八百万元,完成预算的11.9%;收入 和支出相抵,财政结余为二十一亿六十二百万元。同我们向六 届人大四次会议报告的预计数比较,总收入增加十二亿二千九 百万元,总支出增加十八亿八千四百万元,财政结余减少六亿 五千五百万元,情况是好的。需要说明的是,去年的财政结余,主要是地方财政结余,按照国家财政管理体制的规定,应留归 地方支配使用。

在1985年国家财政总收入中,国内财政收入为一千八百二 十七亿一千六百万元,完成预算的122.5%;国外借款收入 十九亿二千四百万元,完成预算的83.5%。各项主要收入的完 成情况是:

· ·) 各项税收二千零四十亿七千九百万元,完成预算的 (一)各项税收二千零四十亿七千九百万元,完成预算的 125.8%。税收超收较多,主要是因为工农业生产增长,商品流 通扩大,税收佐管工作加强;同时,去年进口消费性商品较多, 关税和进口产品限,增值税增加,也相应多收了一些收入。 (二)企业收入四十三亿七千五百万元,完成预算的 102.1%。这部分企业收入,主要是暂时尚未实行利改税办法 和少数实行利润包干的企业上交的收入。

(三)国库券收入六十亿六千一百万元,完成预算的

(四)征集能源交通重点建设资金收入一百四十六亿七千 九百万元,完成预算的122.3%。这项收入超收,主要是因为预算外资金增加较多,去年已达到一千四百多亿元,比上年增长 22%;各地区、各部门、各单位按照规定,积极交纳,支持了 国家重点建设。

(五)企业亏损及价格补贴五百零七亿零二百万元,比预 一些。这项补贴去年财政上是按冲减收入处理的,已在 意收入中扣除。去年补贴增加的原因,主要是国家收购的粮食 改按比例加价进行补贴,并按户结算,补贴时间提前,进度加 快。同时,由于部分原材料价格上涨和企业经营管理水平不高,

不少工商企业继续发生亏损,也增加了一部分亏损补贴。 1985年国家财政收入情况良好,这是我国大力发展工农业 生产,不断扩大国内外贸易的综合反映。这一年工农业总产值 比上年增长16.4%,社会商品零售总额比上年增长27.5%,进 出口平均以此一个,在公局面受自公局上下均以上,从 出口贸易总额比上年增长30%。与此相适应,这一年国内财政收 入比上年增加三百七十亿一千一百万元,增长25.2%; 如果扣 除上半年生产超高速增长,进口消费性商品较多、关税增加等 你上一上,如何是有人,这一门以上四回以至今,天忧归加乎 特殊因素后比较,则增长16%。当然,生产的皮肤和洗通的扩 大,并不等于财政收入会自然而然地增加。在去年这一年,财 政税务部门在各级政府领导下,狠抓了组织收入的工作,并在 全国开展了税收、财务、物价大检查,取得了很大成绩。经过

这几年的努力,我国财政收入已连续三年增长,国家财政状况 性一步好转。这些情况再一次证明,经济是财政的基础和源 经济发展了,财源扩大了,辅之以必要的管理和监督,财 政收入的增长才有可靠的保证。

1985年国家财政收入情况良好,也是坚持执行中央关于对 內搞活经济、对外实行开放的方针,继续改革与完善财政税收制度的结果。在完成国营企业实行利改税两步改革的基础上, 我们着重抓了完善财政税收制度改革的工作。这一年国家根据 调整产业结构和调节收入的需要,开征了若干新的税种,对部分大中型国营企业调低了调节税税率,提高了固定资产折旧率, 并采取了一些有利于对外实行开放和鼓励技术开发、技术进步 为不成了 时,适应和改税以后的新情况,改革了财政管理化 制,对省、自治区、直辖市实行了"划分税种、核定收支、分 级包干"的办法。实践证明,这些改革较好地处理了国家和企 业、中央和地方的分配长务。调动了各方面的积极性。既有利于保证国家财政收入的稳定增长,又给企业和地方以较大的活力和一定的压力,效果是好的。以国营企业纳税以后留归自己 支配的利润为例,1985年预计达到四百六十多亿元,比上年增加一百亿元以上,增长30%左右;1985年留归企业支配使用的折旧基金预计达三百亿元,比上年增加五十多亿元,增长

在1985年国家财政总支出中,用国内资金安排的支出为一 千八百一十五亿五千四百万元,完成预算的118.7%; 用国外借款支付的基本建设拨款为二十九亿二千四百万元,完成预算 的83.5%。各项主要支出的完成情况是;

(一)基本建设拨款五百八十三亿八千万元,完成预算的 %。这项支出超过预算,主要是各地区用地方机动财力安 排的基建支出增加较多。同时, 国家为了加强重点建设和适应 对外开放的需要, 在预算执行中, 增加了能源交通和基础设施

的投资。 (二)挖潜改造资金和新产品试制费一百零三亿四-万元、完成预算的196.6%。从1985年起,原由中央财政集中的 企业基本折旧基金下放给企业,预算上安排的资金相应减少。 在实际执行过程中,各地区、各部门为了加强企业的技术改造 和技术进步,增加了这方面的支出,因而预算超支较多。

(三)支援农村生产支出和各项农业事业费一百零一亿零四百万元,完成预算的107.5%。这项支出超过预算,除了各地区用地方机动财力多安排了农业方面的支出外,中央财政在执 行中对去年灾情较重的地区还增拨了必要的抗灾经费。

(四)文教科学卫生事业费三百一十六亿七千万元,完成预算的108.1%,比上年增长20.3%,超过了经常性财政收入的 加黎的108.1%,比上半增长20.3%。超过了经常性财核収入的 地长幅度,也超过了附级支出的增长幅度。这项支出增加较多。 主要是为加速文教科学卫生事业的发展,并相应调整这些那门 的职工工资,从中央到地方根据附近收入增长情况。在执行中 经多地增加了这方面的开支。当然。科技、教育等事业的发展、财 胶收人的增加,国家将继续的放为面的较款。 (五)国的费一百九十一亿五千三百万元,完成预算的

(六)行政管理费一百三十亿五千八百万元,完成预算的 (六) 行政管理费一百三十亿五千八百万元,完成预算的 109.7%, 比土牛增长1.3%。 去年由于加强了控制管理工作, 行政经费增长过猛的状况已有所好转, 但仍突破预算较多, 其原 因, 除了为加强政法工作和调整限工工资、提高离退休干部产政活费补贴, 增加丁一部分人员和经费于实以外, 主要是对于机关的编制控制不严, 人员增加较多, 再加上受不正之风影响,

钱也多花了一些。 1985年国家财政支出情况基本上是正常的。根据经济发展 的需要和财政收入的增长情况。这一年的国内财政支出。在严格控制各项非生产性支出的同时,较多地增加了能源、交通等项目的建设投资和工资制度、物价体系改革所需的资金。增加 了文教科学卫生事业费的支出。从而保证了国家重点建设、经 济体制改革和智力开发的资金需要。1985年国内财政总支出比 上年增加二百零三亿九千五百万元,增长20.1%。其中,因 基本建设拨款比上年增加一百亿四千四百万元,文教科学卫生 事业费比上年增加五十三亿五千三百万元; 此外, 国家财政还 支付行政事业单位工资制度改革和因调整肉价而支付城镇居民补贴共七十多亿元。这三项合计,共增加支出二百二十多亿元, 占财政支出增加额的70%以上。由于投资增加,这一年国家基 口则放文田增加咖啡的/加水以上。出于汉京相加,这一年国家海 本建设取得了新的进展。一批重点操作。 由苏、油井、建材企 业和转路新线建成投产。 许多企业又进行了技术改造。 这对克斯 国民经济中的薄踢环节,为今后生产的持续增长加大后劲,是 很有力的。这一年文教、科学、卫生等事业也发展很快,全国 有一万零四百多项科技研究成果获得国务院有关部门和省、自 治区、直辖市人民政府的奖励。全国普通高等院校招生六十一 7九千人,比上年增长90%。文化、体育、电视、广播、新闻、出版等事业都有新的发展。在生产发展的基础上,由于国家进出版等事业都有新的发展。在生产发展的基础上,由于国家进步增加。全年城市居民平均每人收入达到七百五十二元,农民 多级原子的每人纯收入达到三百九十七元,扣除物价上升因素,实际收入分别比上年增长10.6%和8.4%。 1985年国家预算的执行情况是很好的,但是,我们也要看

到,存在的问题还不少。主要是:经济上的某些不稳定因素的未完全消除,固定资产投资规模仍然偏大,消费基金也增长过快;许多企业的管理水平和技术水平不高,经济效益低的状况 还没有根本转变;这些都会直接或间接地反映到财政上来,师 响今后财政的稳定和平衡。同时,财政工作本身存在的问题也 啊今后剪纹的稳定和平衡。同时,颇处工作至身在在的问题也 不少,收入中的脆。目"高。漏和发出中的损失浪费还相当严重。 必须引起我们高度重视,并采取措施加以解决。还有一个问题 是,在财政情况好转、日子好过一些之后,大家都希望把事情 亦得再多一些、快一些、资金供求之间的矛语突出、安排更困 难。因此,形势越好、工作越要抓紧,收入增加越多,越要坚 持量力而行的原则。我们要不断地分析新情况,总结新经验, 加强经济预测和综合平衡,防止某些失控现象的发生,把各项 工作做得更好。 各位委员,1986年已经过去五个多月了,我想在这里简要

地报告一下1986年头五个月的预算执行情况。

当前,我国经济形势很好,各项生产建设事业和经济体制改革正在展开,今年国民经济和社会发展计划执行情况,总的 设是正常的、国家预算的执行情况也是比较正常的。根据统计、 1至5月份、国内财政收入达到七百三十亿元、完成预算的 36%;国内财政支出达到七百零三亿元、完成预算的32.7%; 收支相抵,收入大于支出二十七亿元。

为了圆满完成今年的国家预算,继续做到收支平衡,保证 经济体制改革的顺利进行,国务院根据当前经济发展的需要和 今年预算执行情况,已要求各地区、各部门采取措施,抓紧组 织收人,严格控制支出。我们一定要防止在去年实现收支平衡 治通事业,努力提高经济效益,实现招亏增盈,并切实加强税 孤理申望、另分能向經行效益、失规组与增益、升初表加强机 收和财务管理、努力做好组织收入工作、确保财政收入的稳定 增长。(二)严格控制和节约支出、做到可花可不花的钱坚决不 花、从各方面厉行节约、反对浪费。预算内的基本建设投资、 要严格控制,不能突破預算。对行政经费和社会集团购买力。 国家已下达控制指标,各地区、各部门要按下达的指标,坚决 进行控制。(三)从中央到地方都要严格控制追加支出。对各地 区动用上年结余安排支出的数额, 也要加以控制, 有些地方如 果当年可能超收, 也要求地方今年少安排或者不安排支出, 争 取把超收留到下年使用。(四)实行严格的预算责任制。各地区、

玉 九八五年国

十一亿六千二百万元。同今年4月向六 人大四次会议报告的预计数比较,总收 入增加十二亿二千九百万元, 总支出增加 八亿八千四百万元,财政结余减少六亿 并五百万元。 财经委员会认为,在中共中央和国务 院领导下,各地区、各部门、各企业、各 单位为圆满实现1985年国家预算并消除原 列预算三十亿元的赤字,做了很大努力, 取得了显著成绩。这一年在国民经济持续、 稳定、协调发展的基础上,国内财政收入 比上年增长25.2%,扣除进口消费性商品

较多、关税增加等特殊因素后比较,也增 长16%,情况是良好的。这一年的财政支 出,在严格控制各项非生产性支出的同 t, 较多地增加能源、交通等项目的建设 t, 较多地增加能源、交通等项目的建设 t资和工资、物价改革所需的资金,增加 了文教科学卫生事业费的支出,从而支持 国家重点建设、经济体制改革和智力开 发的资金需要。支出预算的执行结果基本

上是正常的。 财经委员会认为,在肯定这一年国家 预算执行情况良好的同时,也必须看到财政方面存在的问题和困难还不少,决不能掉以轻心。值得注意的是,由于财政情况

好转,目前有些地区、部门和单位、都希望把事情办得再多一点、快一点,因此,资金供求之间的矛盾还很突出,安排更困难。必须强调指出, 及股份的人工作。 起要抓紧。我们在任何时候搞建投、办事业、 都必须坚持量力而行的原则,有多少钱办多少事,决不能没有 收入来源就安排支出,必须采取切实措施,防止某些失控现象 的发生,只有这样,才能保证财政的稳定和平衡,巩固和发展

根据以上审查, 财经委员会建议全国人民代表大会常务委 员会第十六次会议,根据第六届全国人民代表大会第四次会议 关于"授权全国人民代表大会常务委员会审查和批准1985年国 家决算"的决议,批准1985年国家决算,批准国务委员兼财政 部部长王丙乾代表国务院所作的《关于1985年国家决算的报 生)。

各部门的预算经批准以后,一定要保证完成,并力求做到收入 有所超过,支出有所节减。各地区、各部门在拟定具体政策措施时,凡涉及财政上减收增支的,都要镇重研究,量力而行,并经财政部门审查后报国务院和地方政府批准。要从宏观上控 制财力的分配,防止出现资金新的分散。为了便于控制令年财政支出,我们将对各地区分配下达下半年的财政支出控制指标。(五)继续开展税收财务大检查,这项工作从今年四季度开 ·直进行到春节。根据目前的财政经济情况和对今年后几 个月的预测,我们认为,只要切实做好今后几个月的工作, 争收入再多增收一些,支出控制得紧一些,并防止出现支出 控的情况,实现今年国家预算,继续保持收支平衡,是能够做



家决算的

审查

第六届全国人民代表大会常务委员会 第十六次会议听取了国务委员兼财政部部 长王丙乾代表国务院所作的《关于1985年 人大财经 国家决算的报告》。在此之前,财经委员会于1986年6月10日对这个报告进行了审 审查意见如下: 根据国务院提出的1985年的国家决 委员会关于 算,总收入为一千八百六十六亿四千万元,完成预算的121.6%;总支出为一千八百四十四亿七千八百万元,完成预算的117.9%;收入和支出相抵,财政结余为

新华社北京6月28日电 中共中央办公厅、国务院办公 厅最近发出通知,要求各地进 步加强中小学危房的修缮和

通知说,1980年《中共中 国务院关于普及小学教育 若干问题的决定》,要求各地 做到"校校无危房,班班有教

道: 机械工业部第五设计院过 去只接受条条下达的科研任

务, 极少同地方发生联系。在改

近几年向社会转让科研成果三

他们冲破条块分割的管

逐年增加了中小学危房修缮经费, 城乡厂矿企 农村集体、机关团体、人民群众和爱国侨胞, 积极集资、捐款,修缮改建了大批校舍。据初步统 中小学危房面积所占比重、已由1980年以前的 6下降到7%。有些地(市)、县已实现"一无两 。但是,由于种种原因,目前全国尤其农村还有 相当数量的校舍,年久失锋,破烂不堪。受各种自然灾害破坏,每年还出现一批新的危房。这种状况,必须加以改变。

诵知说,各级党委和人民政府必须高度重视中 小学校的校舍建设,把它作为一件大事来抓 多次指出,中小学教育是我国现代化建设事业的基础,要以极大的努力抓教育,并且从中小学抓起。 校会是正常教学活动最基本的必需条件。良好的学 习环境和条件是保障青少年活泼健康成长,提高数

横向联合搞活科研出效益

机械部第五设计院近几年转让成果三十余项

十余项, 创经济效益上千万 设计院发展横向联合中的一个

元。这个设计院曾针对冶金、 特点。他们转让的科研成果都机械等行业的炉窑设备存在的 派人进行技术指导,培训人才,

党,树立扎根山区育人才思想,二十多名 家在沿海城市的党员教师收回请调报告 《新疆日报》昌吉回族自治州十一万

农户领到土地使用证后,投放农家肥比去 年多五亿多斤,自筹五百多万元打机井

的要求,分别承包绿化十个山头

《大连日报》瓦房店市委书记宋有成 次下乡调查,果断处理四起党员干部强 集体财产、乱占耕地建房等违纪案件

《山西日报》大同南郊区公安分局坚持"谁主管谁负责"原则,依法分别给予 在失盗案中有责任的几位领导行政拘留、

警告处分,有的建议主管部门撤销其职务

《沈阳日报》市委命名十三位作出突 出贡献的党员为"优秀共产党员标兵" 《广州日报》龙门县的归侨知识分子

已有37%被吸收为中共党员 《湖北日报》华中工学院党委开办业 余党校,"七一"前夕已轮训学生党员一千

《解放日报》上海工人交流服务所成 立两个多月来,已有三百多人通过交流, 找到合适的工作岗位

《新华日报》主旦改亦钟水伯和水稻

多人、积极分子近八百人

《四川日报》南充地区十位正副书 专员,按照"一任书记要绿化一座山

本报讯 记者石德连报 耗能高、效率低等问题、与有关

未能商、效率16等问题, 与有天 大专院校一起研究成功一种高 效节能新技术。这一科研成果

在地方四十多个企业推广后,

与过去采用的燃烧器相比,普 遍节约煤气30%左右。 重信誉, 讲效益, 是这个

表率在山区 扎根育人才 连城县党员教师整党增强自觉性

耕者爱其田 施肥打机井 昌吉州广大农民承包领取土地证 《福建日报》连城县党员教师通过整 对生产出口服装实行"允许证"制度

中共中央办公厅、国务院办公厅发出通知

中小学危房要立即封闭停用

当地党委和政府应当临时调剂用房保证教学工作正常进行 认真抓好校舍建设力争两三年内全部解决中小学危房问题

> 质量的重要前提。各级党政领导务必把校舍建设 认真负责地抓好。

通知要求各地要立即组织教育、计划、财政 十、物资、建筑等部门,对中小学校舍进行一 彻底检查。凡是危害师生安全的校舍, 要采取果断 措施,封闭停用,以防止发生校舍倒塌造成师生伤 亡事故;同时要由当地党委和政府临时调剂教学用 房,保证教学工作的正常进行。对于不负责任,玩 忽职守,对危险校舍不采取任何措施而造成师生伤 广事故的, 要追察各有关部门和领导者的责任, 严

通知要求各级党委和人民政府, 要组织有关部 门扎扎实实地做好中小学校舍建设规划,采取积极措施,修缮、改建危险校舍,力争在两三年内,使 全部中小学校舍面貌有显著的改变,真正做到"校 校无危房, 班班有教室, 学生人人有课桌凳 、小学生创造安全、适用的良好学习环

协助生产, 使成果开花, 结果

他们为广东南海县大岗养鸡场 计划设计一个年产三十万只肉鸡、两万只蛋鸡和孵化两千万

只雏鸡的鸡场,被评为国家优 秀设计项目,获得金质奖。

经济联合, 正在向建立科研成 果转让基地发展。他们和天津 四个郊区、湖北的宜昌和天

门、江苏的官兴等地的企业,

业不断获得新技术、新产品。

《贵州日报》省煤炭厅提供全套机械

《湖南日报》浏阳县北盛乡印刷厂非

《健康报》贵州黔南布依族苗族自治

《广西日报》临桂县会仙乡马面村临

《南方日报》南海海洋研究所的研究

《江西日报》东乡县店前乡高考落榜 的五百名中学生有一百多人成为专业户, 三百六十多人成为农村脱贫致富带头人

设备和技术,帮助对口扶贫的盘县特区普古区建设一座年产三万吨原煤的煤矿

法印制"牡丹"、"前门"等牌号的卷烟商标,给国家造成经济损失六十多万元

州第一人民医院医师王少石、沙战荣研究

近桂林,为适应旅游业需要,开办业余英语班,全村六十多位农民坚持学习

人员近几年三下曾母暗沙,首次查明我国

领土最南点的海洋环境及资源等基本情

《**甘肃日报**》武威市三十八个乡镇全 都建立了财政所,改变了乡镇财政混乱吃

今日首都和各省市区

报纸要目

出诊断结核性脑膜炎新法

用经济合同的方式与企业建立

目前,这个设计院的横向

通知指出,中小学校舍的 建设主要靠地方。各级人民政 府都要千方百计挤出资金,增 加中小学基本建设投资和事业 费拨款; 地方机动财力, 城市 维护建设税, 中央拨给各有关 省、自治区的支援经济不发达 地区资金、边境建设补助费 少数民族地区补助费等,都

中小学校舍修建;各地征收的 教育费附加、中小学基本建设投资、事业经费以及学 校的勤工俭学收入,也要安排一定的比例用于校全修建。中央将根据财力的可能,对贫困、落后地区 予以适当补助。广大农村地区,应继续按照党中央 和国务院有关文件的精神和规定, 在当地人民政府 本着量力、自愿的原则,调动各方 面的力量,积极筹集资金,改造校舍。

通知重申,用于教育方面的资金和支援教育的物资、不准挪作它用。教育、计划、财政、审计、物资、建筑等部门要密切配合、管好用好校会修建 资金,并逐级建立健全资金使用责任制,切实把妇 校舍修建的质量关。任何厂矿企业、村镇集体、机 关团体和人民群众都不得破坏、侵占学校校舍、 园, 违犯者, 要追究领导者和当事人的法律责任。

通知希望,全党和全国各族人民,要形成 人人关心学校、爱护学校、支持学校的优良社会员

木报讯 甲龙江八一龙艮大学龙学玄副教授刘煜若

在教书的同时,根据生产需要,先后完成了"小麦赤霉病综合防治技术研究"等六项科研课题。这些成果的推

一应用面积累计四百八十余万亩,直接经济效益和推广

效益达一千一百多万元。 刘惕若1959年毕业于沈阳农学院,到黑龙江省密山

县境内的八一农垦大学担任植物免疫学教师。他不满足

县项(4的八一水量次学担计量初免投学表明。他小商足 于"课堂上讲馆保,照板上中印象",当安观黑龙正昆区 主要作物之一的小麦常常因赤霉病减产或绝产时,便决 心研究小麦赤霉病的预测方法和防治技术。他经常利用 课余时间在各观测点和实验点观察实验,糖牲了许多个 案署假期和星期天,走他的助手晚上也经常带着饼干熬

经过二十多年的观测、分析、研究,刘惕若终于在 1982年完成了"黑龙江省小麦赤霉病流行规律与预测方

注研究"。近三年,八五四、二龙山等十几个农场运用这种方法进行小麦赤霉病预测都比较准确。去年,因刘惕若准确地预报了小麦赤霉病较轻的情况,使北安、牡丹江

等四个管理局的几十个农场没有或中止喷药。仅此一项就节约农药费和作业费一百万元。去年,刘惕若主持完成的"小麦赤霉病综合防治技术研究",经国家有关专家鉴定,已达

为防

疫:

人

李泓 员}

等院的大大超过了以往,但却很少 有人问律卫生系。看来,社会上轻 有人问律卫生系。看来,社会上轻 视域根本了解卫生的疫工作的还 可告给说: 有人宁可得了病技的 些,也不愿意在没病时听的疫人的 的一句话。 譬如现在乡镇企业在 的生,也不愿意在没病时听的疫人的 的一句话。 对搞活经济 改变农 村面貌远了很大作用。但有些乡镇 企业忽视环境保护和劳动保护,为 查和忠气不子重视,就赔硬顶,阳 奉阴违,非等到出了事故得了病才 有

原为防疫人员 原为防疫人员 原为防疫人员 。 医生素。 一种种,由工作 种种,他康、 种种,他康、 种种,由工作

及人员一 对 人员一 人人员一 人人员一

若

家创

方

前不久, 六十多名志同道合的大 学生们相聚北京, 围绕去向、事业、 理想直抒胸臆,令人振奋,催人向上。 他们有激情,也有深深的思索…

青春的选择

人生充满了选择, 青春的选择更

人主允納」起呼, 日春的起呼至 是五彩缤纷, 绚丽多姿。 正在发言的是一个面庞白皙、隽 秀的北京姑娘, 叫陈晓红,来自北京 联合大学。四年的大学生活即将结束 7,生活摆在她面前的是一幅多彩的 图画:北京,记者,干部……然而, 她没有选择北京,却选择了新疆,选 择了阿勒泰地区师范学校

"我的选择是经过深思熟虑的, 不是一时感情的冲动。"去年暑假,陈晓红用业余做家庭教师挣的钱加上向 同学借的,瞒着父母,踏上了去新疆 考察的旅途。她来到阿勒泰地区,那 里文化和教育的贫乏落后使她心惊。 文化的"恭遵"比白然界的恭遵更可 文化的 荒漠 比自然外的荒漠更可怕! 一位中学校长告诉她; 这里"初中毕业教初中"的人很多; 因为教师少,他们还不得不兼两三门课。

"我准备去那里教两门课,一是 语文,二是教育学。"陈晓红充满信心 地说。她相信"教育强国",新疆未来 的经济发展必须先开发智力资源。她 的经济及展必须无开及曾力资源。她 看过苏联电影《乡村女教师》,很想做 个"瓦尔瓦拉式"的乡村女教师。 参加"到祖国最需要的地方去建

功立业" 座谈会的毕业生代表,有的生长在风 光秀丽的江南水乡,有的从小习惯了繁华的都 市生活;有的是学习尖子可以出国留学,有的 是三好学生可以任选工作单位。然而,他们凭 着共同的信念,从祖国的四面八方聚集到同一 旗帜下来:到边疆去,到祖国最需要的地方去!

成才的沃士

"到艰苦的地方去,到祖国最需要的地方 去;那里需要我们,我们更需要那里。"这是大 学培业生们iy 论最执列的问题

学毕业生们议论最热烈的问题。 他们最关心的是到"那里"能不能成才。 能不能建功立业。听说到会的有十余名往届毕 业支边的"先行者",他们高兴极了、聚在"先 行者"周围七啸八舌,都想获得更多的信息。 这十余名往届毕业生中,有出色地完成了 新疆人工降雪的研究课题并走上国际讲坛的郑

国光, 有坚持技术革新, 两次被厂里记功的年 岁的攀枝花钢铁公司焦化厂副厂 有荣获双文明标兵、全国新长征突击手 称号的玉门石油管理局炼油厂的孔凡谨等。

刘滑1982年大学毕业后,志愿到 新疆建筑勘测设计院工作。四年来, 他勤奋刻苦,先后承担了"少年宫"、 "喀什体育馆"等七项大的设计任务,

并多次获奖。最近,他又承担了九十 多米高的自治区"工会大厦"的设计总负责任务。北京建筑设计院一位总 建筑师对他说:你这么年轻就能承担 如此复杂、重大的工程, 在我们这里

这个初出茅庐的设计工作者,已 经把自己同边疆的人民、边疆的事业 融在一起。他会上动员、会下游说、 遇着北京建工学院的舒蓉,便立刻展 开"外交攻势";"到我们那里工作 吧?我们那里很需要允。""很遗憾,我已经选定工作单位了。"他追问一句:"什么单位?""新疆建筑勘测设计院。""太好了!那正是我们单位呀!" 许志平 刘谞喜不自禁。

可贵的支持

他们需要理解和支持。

建功

的

有的同学谈到:我们奔赴边疆, 吃点苦不算什么,算不上英雄;可贵 的是父母对我们的支持和默默的牺 性。是呵,在每个志愿报效祖国、到 艰苦的地方去创业的青年身后,都凝 聚了分母和家庭无私的贡献和牺牲。 求了人员和家庭无私的负额和福任。 北京农业大学的王申福有三个上学的 弟妹,父母为供子女上学已告贷近千 元,多么希望长子能留在身边帮他们

一把。当王申福找到父亲的工地,忐忑不安地 告诉自己要去西藏的志愿后,父亲停下手中的 工作,脸色霎时变得灰白。但是,他没有说一 旬反对的话,默默地同意了儿子的选择。并答应帮助做母亲的工作。王申福望着过早苍老的父亲,心想:在西藏工作工资多一些,自己再节省一点,就能替父母负担一个妹妹上

要求去老山前线参战,同学们议论纷纷, 有人认为她放着大城市医院不去,偏要钻"猫耳洞"是"疯子",要出风头。张硕华回到家里,怀着复杂的心情向父母吐露了自己的志愿 后,两位老人久久没有说话。几行千里母担 忧,母亲的眼泪默默地滚落下来,父亲则把对 女儿的爱深深地藏在心头,给女儿语重心长地 讲起巍巍的散文《谁是最可爱的人》……

相信这些新出征的优秀儿女会用他们的知

青年设计工程者刘渭走过的道路充分证明 了"祖国最需要的地方"是大学生成才的沃土。

我国将整理出版大批少数民族珍贵古籍 新华社沈阳6月28日电 (记者魏运亨)据今天在这里 结束的全国少数民族古籍整理 出版规划会议上透露:在今后 同志和专家学者,认真讨论了 五年内,我国将编制出五十多 《1986-1990年全国少数民族 个少数民族的比较宗整的古籍 古籍整理出版规划(草案)》 目录,并将整理出版其中的五 百部至七百部珍贵作品。这些 珍贵作品中将包括世界最早的 剧本之一、二十七幕的《弥勒 会见记》,它是一千一百多年前 用回鹘文写成的。此外藏族的 《佑宁寺志》、蒙古族的《御制 甘珠尔丹珠尔》、傣族的《大勐 卯果占壁简史》等一大批有重

要价值的民族古籍也将陆续出 ·口。 全国少数民族古籍整理出 版规划会议6月23日开幕。在

掘和搜集少数民族古籍, 特别 是抢救濒临失传的古籍; 大力 历时六天的会议上,来自全国 培养民族古籍的专门人才。 二十一个省、自治区、直辖市 的少数民族古籍整理小组负责

据介绍,近三年来,在党 快、国务院的直接关怀下, 少数民族古籍的搜集、抢救 整理、出版工作取得可喜成果。 次今巴出版了十余种语言文字

《辽宁日报》辽宁省从7月份开始 高原绿茵任驰骋 各国球星显身手

本届杯赛讲球最多的队员



莱因克尔 (英格兰队十号) 今年二十六岁,来自埃弗顿俱 乐部队,虽不算本届杯赛最出 色的队员, 但在进球数方面到 目前为止名列榜首,共进六球,对波兰队一仗,他一人独进三球,对巴拉圭队时,又踢 进二个球,最后在同阿根廷队 对阵时攻进一球,为英队避免 了零的失败。莱因克尔有着纯 粹的英格兰足球风格,被誉为 头顶球专家,也是强有力的射 。他场上意识强,能在关键 刻到位,并善于抢球。

马拉多纳 (阿根廷队十号) 二十六岁,到本届比赛半决赛 为止,他已射人五球。

布特拉格诺(西班牙队九 号)二十二岁,来自皇家马德里 俱乐部队。他是西班牙队最出 色的前锋队员,进攻与射门意 识都很强。是个满场飞的人物, 九十分钟不停步,善断球,并能在任何位置射门。对丹麦队一仗,他一人独进四球,艺惊 四座。本届世界杯赛, 他共讲

卡雷卡 (巴西队九号)二

十五岁,来自圣保罗队。很久 球。而本届杯赛的第一个球碰以来,巴西没有出现过象卡雷 巧又是他踢进的,那是首战保 东, 出色的前线, 使有威胁 并能掌握进攻的火候, 不仅有 速度, 而且空中争夺也很有 力,射门相当准确。本届比赛

阿尔托贝利(意大利队十 八号)三十岁,来自米兰国际俱 乐部队。在本届杯赛中,共进四 球,其出色表现几乎使人忘记 为上届夺标立下汗马功劳的超 级球星罗西。1982年西班牙大 察时, 他为意大利队踢讲最后 · 球. 也是上届杯赛的最后

届 数

第一届

第四届9

第五届

第七届

第八届

第五 屈

第十届

第十一届

第十二届

年才恢复赛事。

加利亚一仗。他是踢点球的行 家里手,尽管在对南朝鲜一战 中,他也踢飞了一次点球。他 已为意大利俱乐部队踢进上百 个球

埃尔克耶尔(丹麦队十号) 可以称之为当代欧洲最强的足 球运动员之一。他的力量和毅 力是众所周知的。只要他夺到 球,几乎不可能再让别人抢去, 无论射门或为同伴传球,在赛 场上总是不停止地推进。他能 在任何情况下射门, 并可两脚

历届世界杯赛的东道主和冠军队

东道国

乌拉圭

音士和

巴西

瑞士

智利

英国

98. mi ai

联邦德国

阿根廷

西班牙

年 份

1930年

1934年

1938年

1950年

1954年

1962年

1966年

1970年 1974年

1978年

1982年

左右开弓或以头顶球破网。在 预选赛中,丹麦队全部十七次 进球中有八次是埃尔克耶尔的 功劳。本届杯寨他踢进四个球。 有三次是同乌拉圭队对阵时打 进的。他已累计为丹麦队踢进

到国际先进水平

别拉诺夫(苏联队十九号) 二十五岁,来自基辅队。苏联队最出色的队员之一。进攻有速度,相当勇猛。他的个人素 质完全可以同苏联队过去一些 著名球星相比。其远距离射 门相当出色。本届杯赛中踢进 四个球,其中对比利时队比 赛时攻进的一球最为出色。他 利用空档得球,越过后卫,起 脚把球踢进门内, 令人叫绝



战绩斐然 球星济济

(高淑华)

一阿根廷足球队简介

乌拉圭 雪十和 乌拉圭 联邦德国 巴西 英格兰 巴西 联邦德国 阿根廷 意大利 *第二次世界大战爆发后,比赛中断,直至1950

實、關了三十四场球、进球六十三个、按得分数计算、在参賽的五十六个国家中、仅次于巴西、联邦德国和意大利、名列第四。从1983年 5月起,教练比拉尔多指挥下的国家队进行了 3月度,数据比近小岁相呼下的固张的近日了 三十七场友谊比赛,胜十四场,平十四场,负 九场。在这些比赛中,布鲁查加和马拉多纳分 别攻进九个和八个球。目前阿根廷队拥有许多 优秀运动员,他们技术熟练,有比赛经验,体力好、速度快。前国家队教练梅诺蒂认为、阿根廷队如同一个乐队,有出色的乐师,如果乐谱是清楚的,这将是一个好乐队,会奏出和谐

阿根廷队中除著名选手、队长马拉多纳外 还有好几位优秀选手,其中六号帕萨雷拉是目 力很强的队员。 前队中唯一参加过三次世界杯赛(1978年、1982 本报证

阿根廷队从1930年以来八次参加世界杯 年和1986年)的队员、巴三十三岁、但斗志不 减当年,是进球最多的后卫队员。帕萨雷拉技 术娴熟,很有气质,进攻时威胁大,善于动脑 子踢球,成效卓著。

此外,三十二岁的三号博奇尼昂是首次参

们从阿根廷足球的历史中 学习, 在球场上发挥阿根 廷足球的踢法, 这使我们 胜利了"。他重申:"我热爱 自己的国家,酷爱自己的

拉

多

纳

立

功

不

忘

友 军

机 仝 _ "



全国中国式摔跤镍标塞结束

川〉上撰文说,星期日(29日)的世界杯决赛将不

协 是容易的,联邦德国队有实力,踢球有明确的路 数,是世界上我最尊重的球队,但我们将全力以

力赴,用打败英格兰队和比利时队时同样的"武

世 时,教练比拉尔多指出了这一缺点,强调阿根廷 大 队按自己的踢法有秩序地进攻,就能进球,留下

冠 九号库休福和十九号鲁杰里加强后防,结果获

对于人们普遍的赞扬,马拉多纳谦虚地表 "我有幸进球,是因为同伴们盯住了对方。大

本报讯 1986年全国中国式摔跤锦标赛— - 锡林 邨 勒杯 月15日至19日在内蒙古自治区锡林郭勒盟首府锡林浩特

参加本届锦标赛的有十十 个省、市、自治区的代表队及 火车头体协代表队,运动员达 一百七十多名。内蒙古队获五 块金牌,再次蝉联全国中国式 摔跤团体冠军; 山西队夺得四 块金牌, 获团体总分第二名; 黑 龙江队夺得一块金牌, 获团体

中央国家机关党委召开纪念"七一"党员模范事迹报告会 中央直属机关党委举行先进党支部和优秀党员表彰大会 解放军总参谋部表彰优秀党员和端正党风先进党组织

本报讯 经济日报记者王佩、新华社记者 邹爱国、本报记者尹品端报道:中央国家机关 党委6月28日上午在中南海召开纪念"七一" 义理想而奋斗, 为中华民族的振兴而努力, 为

传大的改革事业而拚搏献身。 万里在会见时说,当前我国正在进行着一场伟大而深刻的改革,这是一场革命。新的历 场伟大加深别的改革, 这是一场革命。新时为 史时期对共产党员提出了新的要求。国家机关 的党员干部要适应于、服务于改革、开放、搞 活的新形势, 大展安图, 带头把这汤革命搞 好。我们宽和政府的唯一宗旨是为人民服务。 我们国家机关的党员和干部, 要做遵纪守法、 康洁奉公、忠于职守的模范; 要做散于碰便, 海干克服官僚主义。 努力提高工作效率的模范,不断提高自己的政治、文化和科技素质,做有理想、有道德、有文化、有纪律的新人,全

做有理想、有道德、有文化、有纪律的新人、会 心全意为人民服务。 会见中,薄一波勉励他们永远保持模范共 产党员的光荣称号。他说,一个人做一两件好 事并不难,而做一辈子好事就不容易。我们共 完党员要一辈子为人民做好事。要做到这一 点,就要学习马克思主义、毛泽东思想、和另 党的十一届三中全会以来的路线。为自己 策,到实践中,到群众中去学习和锻炼自己。 这样才能在改革、开放、搞活的形势下做出新 成绩。共产党员要做到原则性和灵活性相结 合、理论和实践相结合、形象地说就是既要象 松树那样坚韧不拔,不管遇到什么情况都不动 摇,又要象柳树那样裁到哪里,就在哪里生长, 深深扎根于群众之中,每个共产党员都要按照 这个要求来塑造自己。

胡启立说,要把我国建设成为高度文明、 高度民主的社会主义国家,必须进行全面的改革,从中国的国情出发,走我们自己的路。这 个任务很艰巨,要经过半个世纪的努力,这是改 变占世界四分之一人口命运的大事情, 深刻的革命,我们共产党人,要为实现这个目 标而奋斗。在中央机关工作的党员和干部,要 努力克服官僚主义,提高工作效率,在各方面起 表率作用。这是一个至关重要的问题,也是改革 的重要内容之一。我们的工作岗位虽然不同,但 目标是一致的,就是振兴中华,维护世界和平。 田纪云说,向同志们学习,希望大家再接

再厉,永远前进,为振兴中华而努力。

会见后,举行了模范党员事迹报告会。五 共产党员的优秀代表在大会上发了言。 是: 兵器工业部第五设计院高级工程师潘复兰

中央国家机关党委副书记张镜源在讲话中 要求中央国家机关的 共产党员、特别是党员领导干部,以先进模范人物为榜样,学习他们解洁奉公、改革创新、顽强拚搏、勇于献身的精 神,为端正常风取得明显成效和保证改革的顺 利进行作出贡献。

本报讯 6月28日的北京中南海怀仁堂。 伴随着热烈的掌声和欢快的乐曲声, 中共中央 直属机关的二十个先进党支部和一百五十六名 优秀党员的代表上台领奖。

胡启立、乔石、王兆国、薄一波、宋任穷、王鹤寿帝同志会前向先进党支部代表和优秀党员热烈祝贺,并同他们合影留念。中共中央顾问委员会副主任王震为这次会议题词: "共产党 员要在新时期发挥先锋模范作用; 党支部要在

田纪云重申了中国共产

推行种族隔离制度、对外侵略

邻国, 非法占领纳米比亚的罪 恶行径。他说,中国坚决支持 南部非洲国家和人民为维护民

田纪云与祖卢会谈

中共中央政治局委员、书记处 书记、国务院副总理田纪云今 天下午在人民大会堂和赞比亚 联合民族独立党总书记亚历山 大·祖卢举行会谈

他们对中赞两党、两国的 友好合作关系在两国党、政府 造成威胁。他强调应对南非进 和领导人的努力下顺利发展表 行经济制裁。 作议定书,进一步加强两党之 间的合作与交流,

了本国的经济发展情况。田纪 云指出, 赞比亚所遇到的经济 与赞比亚的经济合作。

在谈到南部非洲的局势 鲁奇公司董事斯特鲁夫博士。

大门开了,我们回来了! "近乡情更怯"。二百名位中广

据新华社北京6月28日电 时,祖卢说纳米比亚和南非的 局势非常令人不安。他谴责南 非当局对邻国的袭击和妄图分 裂安哥拉的企图。他说,南非 当局对南非人民进行了无情的

举行宴会,欢迎赞比亚客人。

赵紫阳会见即将离任的法国伊拉克驻华大使

新华社北京6月28日电 赵紫阳总理今天在中南海分别会

困难是不合理的国际经济秩序 在钓鱼台国英馆会见并宴请了德意志民主共和国国民教育部长造成的,中国愿意进一步加强 玛戈特·昂纳克及其一行。

▲国务委员张劲夫6月28日在人民大会堂会见了联邦德国

这天的先进党支部和优秀党员表彰大会, 是中共中央百属机关党委为庆祝中国共产党诞 生六十万周年召开的

·直机关党委副书记赵宗鼐在会上讲话 说,在新形势下,每一个共产党员都面临着新的 考验, 既要坚持和发扬党的优良传统, 又要适 应新时期的要求,来发挥党员的先锋模范作用。 他根据优秀共产党员所表现出来的共同点以及 党在新时期对党员的要求,提出从四个方面加强党性修养:一、共产党员应有坚定的共产主义理想,有强烈的历史使命感。共产主义理想 是我们共产党人安身立命的精神支柱和不断前 二、共产党员必须努力做一个彻底 的唯物主义者,坚持实事求是,讲真话、办实 应该勤奋学习, 开拓创新, 善于识别新事 物,树立新观念。 方面用新的眼光、新的观 去看待、理解改革中的新事物;另 要把理论与实际紧密结合起来, 创造性地做好 工作。四、共产党员必须"立党为公"、

为民", 全心全意为人民谋利益。越是开放, 广户大开, 流通空气, 纱窗越要紧闭, 不让苍蝇蚊子进来, 拒腐蚀永不沾。在是非面前, 在党和 人民的利益受到损害的时候, 应该勇于同不良

倾向作斗争,自觉维护党和人民的利益。 北京儿童电影制片厂厂长于蓝、光明日报 记者徐九武和共青团中央国际联络都支部书记 **慈武分别作为优秀常品代表和先讲常专部代表**

机关党支部和党员代表一千二百人参加了今天

解放军总参谋部召开优秀党员和端正党风先进党组织表彰大会,五十二名优秀党员和二十三 个先进党组织受到表彰。总参谋长杨得志、副总 参谋长徐惠滋等先后在会上讲了话。

整党以来,中央八千人大会以来,总参机 关和直属单位端正党风工作已经取得了明显 成效。在表彰大会上, 坚持从端正党风人手, 发挥党委核心领导作用取得成绩的某校党委, 端正党风的京西宾馆管理处党委、紧密联系工作实际,努力端正党风的某局装备器材处党支部,以及一心奉献,不求索取的某部直属政治 处主任景水泉和严守纪律、克己奉公,在新形势下做一名清醒的共产党员的某单位后勤部部 长李长生、党委的好参谋,党风的好卫士的某 厂纪委书记杨文忠等六个先讲党组织和优秀书 "执政 产世品介绍了经验

他说,中国各宗教组织

"世宗和"名誉主席庭里

"这次会议之所以在中

国外宗教界的友好往来,有即

于增进中国人民同各国人民之

间的友谊,有利于世界和平

国召开是因为我们认为,在这

论世界和平时, 伟大的中国是

周培源、赵朴初会见时在座。

全国政协副主席钱昌照

不可勿视的力量。"

日敬说,

改革, 六年内为国家赚回六个同等规模企业的江门肥皂厂厂 长朱华根;有带领全村农民发展商品经济,彻底改变穷山村 面貌的增城县永和区新庄乡隔塘村村长黄锦球等。

广东表彰先进党组织和优秀党员

据新华社广州6月28日电 (记者刘卓安)中共广东省

这次获得先进基层党组织称号的, 有坚定不移带领职T 深人进行企业经济体制改革,在生产行政上充分发挥保证监督作用的韶关齿轮厂党委;有在经济工作中切实加强党的领

国门内的超风级纪》 完整,"日生主的工作" 一步加强光彩。 导,党风端正,促进了经济建设,被誉为"珠江三角洲河 面旗帜"的中共顺德县桂洲区委等。获得优秀共产党员称号 的,有深人山区、边赠十八年从率在疾研究、取得重大的 成果的广州中医学院副院长、副教授李国桥、带领职工税意

湖南表彰九十名优秀共产党员 据新华社长沙6月28日电 (记者曹光晖)湖南省九 名在改革和四化建设中作出突出贡献的共产党员,今天受到 中共湖南省委表彰,被授予优秀共产党员的光荣称号

中共湖南省委副书记刘夫生在表彰大会上代表省委讲了 他希望受表彰的优秀党员再接再厉, 再建新功, 希望全 "大党员学先进,赶先进,争当先进,象这些优秀党员那 发扬时代精神,做时代的先锋,为湖南省社会主义物质 文明和精神文明建设大展宏图而努力奋斗!

人民调解工作预防纠纷激化

本报讯 记者张锦川报道: 6月28日在湖南常德结束的 人民调解工作预防纠纷激化经验交流会指出: 各级司法行政 机关要把预防民间纠纷激化、减少民事转化为刑事案件做为 人民调解工作的重点来抓,以适应新形势发展的要求。会议 是由湖南省司法厅和司法部调解司联合主持召开的。全国十

与会者就湖南省常德等地的经验进行了学习交流。常德 等地建立了强有力的基层调解组织,形成了比较严密的村、

经验交流会在湖南常德举行

四个省、市、自治区的司法行政部门有关同志参加了会议。

组、联户的三级调解网络。仅常德地区就有十二万多基层调 解人员活跃在千家万户之中。他们还聘请离退休的干部、 「新、工人等,担任义务调解员。纠纷发生率和纠纷激化率都 有明显下降。常德等地的经验表明: 搞好人民调解工作, 防 止民事纠纷激化, 减少民事转化为刑事, 对于加强社会综合治理, 维护社会安定团结, 推动社会主义精神文明和物质文 明建设将起到积极作用。



乌兰夫会见"世宗和"国际理事会议的各国代表时表示相信

世界战争可以制止 世界和平可以维护

新华社北京6月28日申 (记者吕志红)中华人民共和 他说,中国从自身的安全 国副主席乌兰夫今天下午在这 出发,掌握了极为有限的核武 里会见出席世界宗教者和平会 议国际理事会议的各国宗教界 人士时说,中国人民对"世宗

不懈努力表示赞赏。 他说,多年来,"世宗和" 在反对扩军备战、争取核裁军、 反对种族歧视、维护世界和平 和救济非洲灾民等方面,作出

界和平所作的一次重要努力, 它必将促进中国宗教界人士同 等的,都享有同等的权利和义 其它各国宗教界人士的友好交 务。

了积极的贡献。

器。但是,他指出,中国在进 行第一次核试验时就提出全面 禁止和彻底销毁核武器的主 和"为维护世界和平所进行的 张,并且声明在任何时候、任 何情况下决不首先使用核武 器。他表示相信,通过世界各 国人民和各种和平力量的努 力,世界战争是可以制止的, 世界和平是可以维护的。

乌兰夫重申了中国宗教信 乌兰夫说,这次在中国举 仰自由的政策。他说,中国公行的会议是这个组织为争取世 民不论信教或不信教,也不论 界和平所作的一次重要努力, 信哪种宗教,在政治上都是平

吴学谦会见联合国柬埔寨问题国际会议特委会代表团

新华社北京6月28日电 国务委员兼外交部长吴学谦今天 午会见了由联合国柬埔寨问题国际会议特设委员会主席 内加尔常驻联合国代表萨雷大使率领的柬埔寨问题国际会议特

昨天上午,外交部副部长钱其琛同代表团进行了会谈,双 方就柬埔寨问题交换了意见。

萨雷大使一行是出席在马尼拉举行的东盟外长会议后,应 邀于6月26日到达北京的。代表团其他成员有:東埔寨问题特 委会副主席、比利时常驻联合国代表德维尔女士,特委会报告 员, 马来西亚常驻联合国临时代表卡迪尔·丁等。

员

A Sa Sa Sa Sa Sa Sa

- 记 荣 氏 亲 属 在 北 京 的 团 聚

本报记者 计泓赓 冯 酉

几乎都是目不转睛地惊着、俯瞰着……终于,型眼欲穿的 故土、魂牵梦萦的山山水水展现在眼前了。一度屏息静气的机 舱内顿时活跃了起来。久别重逢的喜悦涌上了这批久居海外的 炎黄子孙的心头,人们的心跳加快了,兴奋、激动的泪水止不 他们忘不了,1976年中国响起一声春雷,万恶的 倒合了。党的十一届三中全会以后、党中央把中国的乾坤扭转了。第二次解放的冲击波,一直冲击到大洋彼岸。"振兴中华""对外开放"……这时代的最强音,一直震荡着他们这批海外

"近乡情更怯"。二百多位来自美国、加拿大、澳大利亚、 联邦德国、巴西、瑞士等地的荣氏亲属,从各自乘坐的机舱里。

赤子的心 他们忘不了, 自己的祖辈荣宗敬、荣德生, 从本世纪初起 他们总不了,自己的祖辈来示敬、来德生,从本世纪初起, 靠四部石磨起家,历尽艰难,发展中国的民族工业。荣氏先辈 在中华大地上,留下了深深的脚印,洒下了艰辛的汗水。

他们忘不了,他们的亲人实毅仁, 怎样受到中国共产党和 政府的重视, 委以重任, 寄以希望。近七年间, 荣毅仁所领导 的中国国际信托投资公司开创新业, 在海内外建立起信誉; 荣 毅仁并且担任了全国人大常委会副委员长的职务。荣氏后代正

黎仁开且担任了金国人大常委会副委员长的联务。案代后代止 在继系并发展先辈的事业、这是荣长秦团的光莹。 6月15日抵达北京的栾氏亲属观光团,年长的要算荣毅仁 的胞兄栾尔仁、他居住巴西、今年七十九岁。最小的是栾毅仁 大哥的外孙女帝姐回的儿子尹兆先,才一岁零二个月。荣毅仁 兄弟是荣家的第二代,论辈份,这出生在美国的小不点儿,是 第五代了。在北京三天的观光游览中,这小不点儿或被背在身 或坐在小林车里,或骑在父辈的脖子上,咿咿呀呀,招人 ₹,成了观光团中的"小明星"。 这是荣氏亲属团聚的一次空前的盛会。北京香山饭店的大

餐厅,拥抱,亲吻,欢笑,雀跃,叙旧……—幅幅感人的场面, 一首首团圆的心曲,连不是荣氏亲属中的人,也不由得眼睛湿

"中国的大门开了,我们才能回来大团圆啊!

"我们分散在好多个国家和地区。不少人彼此之间也是远隔关山,各忙各的。即使住在同一国家里,一东一西,一南一 北,平时也难得见上一面。喏,我就有近一半的人不认得啊。 小人汶样道

6月18日,邓小平同志在人民大会堂接见荣氏亲属回国观 光团,欢乐的气氛更达到了高潮。小平同志说,你们荣家对发 展民族工业作了资献,是有功的,是推动历史前进的,人民是 不会忘记的。自从杨荦"四人帮"后,我们随着了一个好条人 使你们能够象今天这样很好地团聚。你们的团聚是件喜事,我

真同志的接见和亲如家人的谈话,是他们一生中最难忘、最激 动的时刻。他们拍过不少照片,但是与小平同志、彭真同志的 合影,是他们一生中最珍贵的一页。

金色的桥梁 荣氏亲属中的第三代"智"字辈,正当盛年,不少人从事机械、电子、纺织、面粉、医学、文教等事业,在国外的社会

地位比较高。他们也象自己的祖辈一样,有着很强的爱国心、 事业心、身居海外,不忘故国。七十年代尼克松访华后,荣毅 仁在香港的侄儿、电子专家荣智鑫,在美国的外甥李乐莘率先 与国内有业条往来。

年过半百的,美国及香港益雅基公司董事李乐莘和他的夫 人王明倔操着一口流利的上海话,在香山饭店的大厅里与我们 人工切脑珠看一点他们的工作的 医电子长途酸淀粉 的疲劳,他毫 素热地交谈。回国观光的兴奋、聚走了长途酸淀粉 的疲劳,他毫 无倦意、侃侃而谈,他夫人不时地从旁插话。他说:"早在1973 年,我们就与中国技术进口总公司有业务往来了。"

他的夫人也很健谈,接着李乐莘的话说:"中技公司提出要 把山东的出口丝绸搞上去,我们就介绍意大利。意大利的丝绸 制品在世界上很有名气,设计的花样好,不皱不缩。意大利与 相创在上层对土山市省、以上的红地市场、中级市场。每个时间 超台方面合作、设计好样品到国外推销。是近期台的经期制品 在联邦德国参展、受到外商普遍好评。人们都很奇怪为啥想台 的经姻格能(这样)好。" 李乐莘又接着夫人的话说:"凡中技公司委托我们的,随便

什么事我们都做,当然我们主要搞成套设备。中国农民占80%, 荷兰的农业比较发达,饲料配方有独到之处,我们就介绍给广东农村,现在合作的饲料厂就快开工了。"

不然行。水红石1F301947 \$从以上」。 在国外紧张繁化的日子里。心中时时他念着中国四化大业 的寒氏亲属,何止是李乐荣夫妇。沙曾鲁。这位寒数仁的侄女 女婿,五十七岁。是栗氏亲属中长别所究核能安全的专家,从 事核能研究已有二十多年。在美国著名的同岗国家研究所已工 作了十九年,在国外享有盛誉。能源工业,是我国社会主义现代化的重要条件。沙曾鲁对此十分关心。他说,国家经济的发 展,能源可以说是第一位的。"中国发展核能的道路是对的。 国采取的是先进的压水反应堆, 我在五年前就曾建议过。它具有一米厚的钢筋混凝土安全壳, 不论壳内发生什么变故, 安全 壳都会将放射物严密地封闭在壳内, 使放射性东西漏不出来, 不会影响外界。

讲到这里,沙曾鲁强调说:"你们不要写我个人,但一 中国正在建设中的核电站是安全可靠、没有什么污染这点写 出来, 让大家放心。

眷眷之情,多么动人心弦、感人肺腑! 荣毅仁的侄子荣智宽,是巴西环球公司总裁,在巴西具有 相当高的社会地位,曾随巴西总统和外长出访,比较了解我国 的政策和国情。他说,巴西环球公司正准备帮助中国出口煤炭 并进一步与中国国际信托投资公司及冶金部洽谈, 拟向中国: 口品位高的巴西生铁。他诚恳地说,如果国内投资环境进一步 改善,特别是交通、通讯条件能适应外商需要,就会有更多的 外商来中国投资合作。他十分乐于牵线搭桥。

荣氏亲属中的科学家、实业家并不仅仅沉醉于叙桑梓之情, 尽团圆之乐,他们还在难得的宝贵的短短几天中,挤出时间为 故国故土多作贡献。荣毅仁的侄女荣智美,16日随团乘车到天 安门,没有顾得上游览,说要利用时间到中国国际信托投资公司 去"办点小事情"。这位年过半百的女强人,是联邦德国尤尼可 去"办点小事情"。这位年过半百的女强人,是联邦德国尤尼可可公司经理,她为促进两国贸易起过重要作用,今天还在继续条波。沙曾鲁也仁每异常。17日他应重到清华大学讲课,题目是《最新数学计算流体力学》,还参观了实验室,并提出一些建

就这样, 荣氏在国外居住、工作的众多亲属, 在不同的国 不同的岗位上,为沟通中国与他们所在国的经济技术贸易 ,搭起了大大小小的桥梁。这是以爱故国、爱故乡金子般 的心凝聚而成的桥梁。

他们的心向往中国

"十年没来北京了,北京的变化真大啊。那时主要只有十大建筑。可现在,大建筑简直成百上千。人们衣着漂亮,不再是过 夫灰蒙蒙一片了。"从美国回来的荣毅仁的外甥、眼科专家李振 去灰蒙蒙一片了。"从美国回来的荣毅仁的外甥、眼科专家 宇边参观边感叹说。他的夫人李蔡维,是第一次回来,她说: 京比我想象的要好得多,人们好象都很开心,也很年轻。"从 回来的荣毅仁的侄女荣智怡,她的十六岁的男孩则放暑假、第三 天就跟着父母来中国了,他一再向妈妈表示,他对中国喜欢得不 得了。荣智怡的丈夫末能范,对上海很熟悉,他说:"我住巴西 圣保罗,和上海很相象。可现在上海干净得多,很少见到乱扔 东西的长安街——建国门外大街,东伸西接,汇成一条笔直宽阔望不到头的雄伟长街,"啊,北京太美了。"宋氏夫妇深情地赞 叹着

最使人感动的,是一对盲人伙伴。 荣毅仁的侄女荣智顺年轻的时候就双目失明,随她 的美国朋友也视力微弱。近乎是一个盲人。他们二人在美国英夕 法尼亚州合营着一月咖啡小吃店。卖民亲国鉴于卖智顺行动不 便、劝她不必法破涉、来中国参加团聚了。但是、荣智顺门十 多年来时刻都在思念着故国和亲人,无论如何不肯放弃法次机 多年来的刻都在思定着故国和宗人、无论如門外百放弃这次机会。她固以传商量后,数条块掉店门。一同到时国某了。同时日上午,阳光明媚,气候宜人。在拥拥簇簇的故宫内,荣智顺右手拄着拐杖探路,她朋友接着她的左臂跨过了一道道高高的门坎、来到坤宁宫村,被的铁床架变之市她。"你现在海市中宁宫,是明代皇帝居住、清代皇帝结婚的地方。"她兴奋地

说:"这个皇帝结婚的殿一定很漂亮吧!?"周围的人都笑了。有人 这里的建筑都是五百多年前建造的啊! 她连连点头说: 了不起!

-17日荣智顺和她的伙伴又随闭来到八达岭。有的亲属劝说, 已经到长城了,你们不要再上去了吧?" "不, I Want go (我要去)。"我回国就是要爬爬长城,现在总算达到目的了!"他们 安宏力。《我回回规定委尾院状观、现代比别公司目的》:"他们 确在亲属们的关照下,终于艰难地登上了长坡最高的每火个台。 她一边擦着汗,一边对亲属们诉说自己喜悦的心情。一位记者 向她介绍说:"长城走船一万二千里,是世界最古老的伟大建筑 之一。"她用人地来了,对她身边的侠恰靠班来长地说。"我们没 有白来,我所出生的国家是个多么了不起的国家,她有文明的 有白来,我所出生的一 历史,也有光明的未来。" 赤子献净 盲

- 路观光,客人们有的谈了精辟的见解,有的对我们的工

作提出了宝贵建议。 荣智美,这位德中贸易的积极促进者,鬓发挂霜,勤于思 架智美,这位德中贸易的积极促进者,疑发挂辖,勤于思 素。从1954年这今,她一直呆在联邦德国。三十二年间,她是 联邦德国经济起"的自由者。她说,"战后,当时的生活极艰苦, 一般人家,买桔子、香蕉只买一个,西红柿也只买几个。今天 发达了,人们的生活也不铺张,德国人总是一文钱一文钱地积 男。富,是黎干,菲积琛的,中国人口多,一家三口,每人每 月收入一百元,如能节省二十元,一家就能省下六十元,算一 据建设,如发展电力、铁路、交通,通讯等。中国的基础是延 安的前辈打下的,现在的年轻人应该在这个基础上好好建设。 中国所要的战起这种精神。" 她凝视远方,顿了朝、又说,"我们在海外的人贡献太少,

来北京。他与深圳合办的南方纱厂,并工已经一二年了。他说: 中国有的工厂很好,但管理水平差。现在规定厂长有职有权, 很好。厂长不能有费有罚,不能开除非开除不可的工人,就很 很好。广长不能有效有罚。不能开除非开除不可的工人,就是整管之道。"他以自己多年的经验。读了经营之道。"应变力,所量、服务,三条缺一不可。应变力就是多户需要什么就生产什么,不能自己生产什么叫客户购买什么。服务,推销是在企一起的,香港人值得生意经。非常重视推销,选于练的人才搞推销。主动找客户,为客人服务好。譬如你们来采访,你们当然更主动找我,围着我坐,而不是叫我去找你们。" 要数仁的女婿,澳门中华岛商会长马万就之子马有恒。经常往来于澳门、珠海之间,一个星刚要来珠海三次。他说:"特区建设工业要多些。商业要少业。"他说得权对。我国四个经济特区在定发展以外向型工业为主的经济。

经济特区正在发展以外向型工业为主的经济

"爱—我心中的歌",在人民大会堂和北京饭店的两次欢迎宴会上,荣智江抑制不住内心的激动,引吭高歌。这是他很 需求的一首美国歌曲,他认为这首歌而能代表他和東代宗副回 国東光团大伙儿的心。的确,他一首高歌、举能为之动容。他 是莱氏家族中富有天才的艺术家。能作曲,当过导演,最近几 次回来就考虑要拍一部中国的电影。他说,请你们把我们海外 赤子思恋故+的这份心意, 传达给故国所有的亲人们

了辉煌的胜利,也有过某些失误。从我们党的 对外联络工作方面来说,成绩也是巨大的,当 然也有缺点和错误。近十年来,我党对外联络 工作经过调整,出现了新的局面。

党的对外联络工作调整和发展的情况如 何?我们党为什么要同共产党以外的其他政党建立党的关系? 党内和党外同志都很关心这些问题。

我们党从成立之日起就开始建立和发展同外国共产党的联系和交往。在国内革命战争和国际反法西斯战争期间,中国共产党和中国人民的正义斗争得到了各国共产党和各国人民的支 产党和中国人民的正义斗争得到了各国共产党和各国人民的支持,同样,我们对他们的正义斗争也给予声援。新中国诞生之后,中国共产党成为执政定。进一步扩大和发展了同各国共产党和各国人民的联系和友谊。到五十年代末,我们党同世界上他大多数共产党都建立成保持着女好关系。但是,六十年代初们党同大多数共产党的联系中断了。了公人本命",我们党同大多数共产党的联系中断"。了时"四人帮"之后,我们党改变了这种不正常状况,逐步地调整了对外联络工作的方针。同时,有不少共产党也表示了同中共恢复联系和接触的愿望。1977年,南斯拉夫社会主义联邦共和国总统铁托应邀访华、其间,中南两党决定恢复党的关系。这从现代方面来说,是44年了一个历中等随、工学处中随风。干冷在中间。

79次四日总统以日益基30十、1960年,十四市党次长及发足的及 是邻正了一个历史情谈,无论在50年 上,还是在工作上,那是一个重大转折。以此为开端,我们觉 积极地有步骤地同意大利共产党等一大批中断联系的共产党依 复并发展及好关系。现在,中国共产党同许多外国共产党有了 比较广泛的联系和接触,交往的内容比过去丰富、充实,形式

从1978年起,我们党开始同第三世界国家的进步、友好政 党和组织建立党的关系。新中国成立后,虽然我国有关方面一 直同许多民族解放组织和政党保持友好联系,积极支持它们争 取民族解放或维护民族独立的斗争,但我们党未同它们建立党 的关系。第三世界国家讲步、友好政党,一般是在争取和维护民 族独立的斗争中形成和发展起来的,现在多数处于执政、参政 或合法在野党的地位,是第三世界国家政治舞台上一支十分重 要的力量。它们对中国友好,愿意同我们党就国际形势、维护 世界和平, 捍卫第三世界国家和人民的权益以及建立国际经济 新秩序等重大问题交换意见, 愿意增进相互了解与交流党的建设、干部培养、群众工作和领导经济建设的经验, 愿意促进两 国的平等互利的经济合作关系。我们同这些政党建立和发展党 的关系,既有利于发展国家关系和加强人民友谊,也有利于维护 世界和平和促进人类进步事业。因此,我们党本着增进友谊和求 同存异的原则, 积极地同这些政党和组织建立并发展党的关系

海付于中的原则,你就是向这些股大和组织建立 开发 成兄的大条。 我们党从1981年开始同欧洲和其他地区的社会党、社会民 主党和工党建立党的联系。过去,我国领导人和人民团体同这 些政党的领导人有过友好交往,但没有建立党的关系。一般说 来,这些政党历史悠久,有广泛的群众基础,在工人队伍和其 他劳动者阶层以及中小资产阶级中有相当大的影响。其中不少 是发达资本主义国家的执政党、参政党或主要在野党,在国内 和国际上都有重要影响。现在,这些党主张缓和国际紧张局势、 反对军备竞赛,维护世界和平,推动商北对话,支持第三世界 国家的发展,周我们党的国际主张者不少共同点或相似处 (1) 的联系和合作。一些国家同我国建立外交关系就是在这些党执 政时实现的。毋庸诽言,这些党同我们党的意识形态有所不 同,在某些国际问题上的立场也不尽一致。因此,我们党同社会 同,在某些国际问题上的立场也不尽一致、因此,我们党同社会 宽、社会民主党和工党建立和发展友好联系,采取超越意识形 态的差异、谋求相互了解和合作的方针。实践证明,这种联系 对推进国家关系、增进人民友谊、维护世界和平都是有益的。 目前,我们党的对外联络工作进入了一个活跃的新时期。 我们已同二百个左右的共产党和华他进步、友好政党建立了不 同形式的联系。我们党本着朋友越多越好的精神,同一切愿意 和中国共产党进行友好接触和交往的政党与人士建立联系。

二 各国共产党之间相互往来是一种正常的国际现象。建立和



谈谈中国共产党对外联络工作的调整和发展

发展党际关系,需要确立彼此可以接受的原则。根据国际共运 的历史经验和现实情况,在中国共产党第十二次代表大会的报 告中提出。"我们党坚持在马克思主义的基础上,按照独立自主、完全平等、互相尊重、互不干涉内部事务的原则,发展同 各国共产党和其他工人阶级政党的关系。"这就是我们党用以处 理同各国共产党关系的基本方针和基本原则

理网各国共产党关系的基本万针和基本原则。 我们党整持马克里主义和国际主义。同时坚持各国党独立 自主的原则。独立自主同国际主义是一致的,而不是相互排斥 的。没有独立自主,就该不上国际主义。中国共产党和其他国 家为数不少的共产党。都主张独立自主地发展各党之间的关系。 可以说,这是当前国际共运中的一种普遍的要求,也是国际共 运的实践证明了的一条基本经验。根据历史唯物主义的观点。 个政党的兴衰成败,不是由别国党决定的,而是由客观条件 和自己的移战政策能否得到本国人民拥护决定的。即使发生了 错误,也应由各党自己总结和纠正,才是牢靠的。因此,各国 党都应独立自主地处理自己的一切事务。这不单纯是一个理论 发命起致立日主地发生日上的"助劳劳"。这个千年选定"社会" 向圈上主要是一个实践问题。历史全验表明,党与党之间遵循 独立目主原则,相互关系就能搞好,有利于革命事业的发展; 相反,则损害相互关系,也损害革命事业。

那么,怎样才是独立自主?对这个问题,许多觉作讨精辟 的论述,我们党的领导人也有深刻的阐述。概括地说,真正的 独立自主,就是各国党对本国和本国人民负责,而不是对某一 个外国党或国际中心负责; 就是各国党在马克思主义基本原理 的指导下,根据本国的情况和自身的条件,自己选择本国革命、 建设的发展道路和方式,而不是照搬别党别国的现成模式;就 是各国党自己决定对国际事务的立场和主张,而不是服从于某 个大党大国的外交斗争和政策需要;就是各国党自己管理党内 的一切事务及处理同其他党的关系,而反对任何外来的干涉和 控制。我们强调独立自主,同时也主张各党之间道义上的相互 支持和自愿的交换意见。我们反对用所谓"共同战略"和"协

史长短、执政或未执政、都应该是完全平等的。战后国际共运 的历史经验表明,它不需要也不应该有领导中心和领导党。任 何一个党,不管它的历史有多么长,不管它的革命胜利有多么

四一二次,不留上的现在身必从,不留上的单即建机有多么。 早,也不管它的经验有多么丰富,都设计透型干其他宽之上的 特权。中国共产党和其他一些党,都逐决反对老子竞作风。 我们还认为,各国党都有长处和短处,应当互相尊难,互 相学习,取长补短。由于各国党的处境和经历不同,对形势和 任务的看法不可能完全一致。各党之间在某些问题上有分歧或 任务的看法小可能完全一致。各22回信果您问题上有分较或不同意见,是一种正常的现象、不应成为发展相互关系的障碍。对于这种意见分歧,只能求同存异或通过自愿的友好协商和耐心的互相等待来逐步解决,而决不能强来一致,或把一方的意见强加给另一方。对于党与党关系上的历史遗留问题,主要是各自总结经验教训,大家都向前看。正是根据这个方针、我们党同许多中断联系的共产党恢复了友好关系。

各国党之间严格遵守互不干涉内部事务的原则,是一 有重要现实意义的历史经验教训。没有这一条, 独立平等、3 相尊重、互相学习都读不上。中共中央在中国共产党第十二公 代表大会的报告中明确指出, "各国党之间当然也要互相帮助, 1、农人卖的旅音中明哪相印, 各国鬼之间当然也要互相审别, 但决不允许任何外来的强制和包办代替。把自己的观点强加于 人,干涉别国党的内部事务,都只能使别国的革命事业受到维 折和失败。至于强迫别国党的政策为本党本国的政策服务,甚 至对别国进行武装干涉,那就只能是对国际共产主义运动的机 本破坏。"我们党所强调的互不干涉内部事务,不仅包括不干涉 别国党的一切内部事务,而且包括不通过党的关系去干涉对方 国家的内政,也不利用党的双边关系去损害其他党及任何第3

国本的户域、 也不可允为办点人来 或而可求他从人一和一 看。这些年来,我们是这么做的,也是这么做的。确则而进行 不懈的斗争。但是,我们过去在处理与则国共产党的关系方面 也有过缺点和错误,曾经给某些党遗成不良的后果。我们党认 真地总结了这方面的经验教训,公开地进行了自我批评,同时

我们党提出的独立自主、完全平等、互相尊重、互不干涉 内部事务这四项原则,不仅适用于中国共产党同则国共产党之间的关系,从超越意识形态的角度来说,也适用于中国共产党同其他进步、友好政党的关系。近几年来,我们党在发展同外 国共产党和其他进步、友好政党的关系中严格遵循四项原则。 国共产党和其他近少、~-取得了明显的良好效果。 三

中国共产党坚持实事求是的原则,坚持马克思主义基本原 理和实际情况相结合的原则。我们觉一直把马克思主义作为指导自己思想的理论基础。我们认为,马克思主义是行动的指向, 而不是僵死的教条。马克思主义的基本原理既要坚持,也要 发展。我们要医特辩证维纳主义和历史唯物主义,坚持马克思 主义的分析问题和解决问题的立场、观点和方法。但是,马克 思主义是发展的科学、我们不觉已经不适用于新历历史中 下的、过时的个别原理和结论,也不拘泥于某些适合特定情况 成者不基定等的小别原理。而要把马克思主义的基本规理同实际情况结合起来。实践证明,不仅马克思主义的基本规理同实际情况结合起来。实践证明,不仅马克思主义的个别结论需要一突破或者已被突破,即使基本原理也需要在实践中不断地得到来里

山东省部县西章乡李官桥村党支部书记、复员军人雷 - 贵上任两年来,为群众办了十件好事。图为他(右)和 f众一起安装抽水机。 新华社记者 陶峻峰摄

檢验、补充、完善、丰富和发展。这是马克思主义经典作家们 早就反复阐明过的一条展理。事实上,马克思主义之所以具有 强大的生命力,就在于它总是同实践相联系,同一定时代的实 联斗争相结合,能够为回答和赎决实践中提出的新问题和新任 多开辟道路,而马克思主义本身也在实践中得到丰富和发展。 列宁领导的十月革命的伟大胜利证明了这一点,毛泽东领导的 中国革命的伟大胜利证明了这一点,其他共产党的革命实践也

」这一点。 正是基于上述指导思想,我们主张对革命和建设道路进行 不断的探索,同时支持其他党进行日己的探索。对于执政的共产党和社会主义国家,我们主张沿各该国的社会主义建设问题 自愿地在内部交换意见,而无进行公开批评或指责。因为,这 是别党别国的内政,谁也不应该指手刻畸加以干预;各党各国 的情况不同,国内建设的方式也会不同,应予尊重;社会主义 还处在实践过程中,需要不断地进行探索,谁也难免有失误。 历史经验表明,对别党别国的内政问题进行公开批评,效果非 常不好。总之,我们要專重和研究所有社会主义国家的挥素和经验。同样,不少未找成的其产党,而对社会经济和阶级结构的巨大变化。正在独立思考。总结经验,读求在铜领、组织和斗争方式上适应新的形势,并在理论上进行探索,寻找新的发展道 路。这些国家的共产党最有条件了解本国的现实和历史情况, 它们的探索是对还是错。要由实践来觉验。由本国人民来评断。 由这个党自己来总结。我们欢迎和尊重这些党进行探索和创 新,既不能用自己的经验和认识去判断别人的是非曲直,更不能 81、此小院/市后已至至至10人公子60/0万人以及中面且,支不能 代替人家作结论。我们还看到,第三世界国家的许多进步、友 好政党,也在探索符合本国实际情况的发展道路,正在拟定自 己的发展战略和政策。对此,相互可以交流情况,但决不将自 己的经验和意见强加于人。这是我们党坚持的一条原则。

四 中国共产党既是一个爱国主义的党,也是一个国际主义的 党,从来主张把爱国主义和国际主义结合起来。当前,我们党 的对外联络工作的目标和任务,就是为我国的社会主义现代化 建设服务,为维护世界和平、增强各国人民友谊、促进人类进

全力以赴地进行社会主义现代化建设,这是我国新的历史

河北省灵寿县同下村党支部是全省四个先进党支 那之一。整党开始以后,有人提出先进党支部整党整 什么;怎么整? 同下村党支部针对近几年来,一些党员 员的党性观念差了,全心全意为人民服务的宗旨观念 谈薄了的情况,决心在这次整党中对全村党员进行一 次党的宗旨教育。他们的具体作法是: 就地选取典型, ||导党员进行对比检查的自我教育,并积极开展批评 与自我批评。

党支部选取了原党支部书记张金钟的模范事迹。 党支那选取了原党支部市记张金钟的模范事迹, 比大家学习、讨论、张金钟在村里当年那几十年,有 一套"过三关"的经验;第一关是家庭关。当干那遇 事不能光为"我"和"家庭"考虑、不能优亲厚友,要 为大多数人着想。第二关是生活关。当干那不能搞特 仅嘴长手短,要做到超过不要,便宜不沾。第三关 是荣誉关。工作上有了成绩不能只往自己帐上记,要 一 时刻记住当党员、当干部为大伙做点好事是应该的。 党支部全体党员,自觉以老支书为镜子,对照检查自 己的过去,明确今后努力的方向。

C的过去,明确学后努力的方向。 五十六岁的张兰妮,从1954年同下村成立农业合作社到"文化大革命"开始,一直在村里当干部。那时候,他一个心眼扑在集体事业上,不知道什么叫"吃亏",什么叫劳累。交公粮,他第一个把自家的粮食扛 · 来;治沙滩,他第一个跳进水里;三年困难时期。 出来: 治沙滩, 他第一个陈远水里; 二牛因雁时期, 他把自家仅有的一点粮食余出来送给群众处。而他和 妻子却被饿得脸色青黑, 一可是, 他万万没想到, "文 化大革命"中他被游街, 挂土坯、戴高帽子、蒙曼了, 人格的侮辱, 并被撤了针长职务。他横着心发誓, 从此一辈子再也不沾集体的事了。 去年6月底, 他提前 交纳了一年的党费, 然后, 买了三头小公牛和一头小 B. 护. 白天到河滩放生、驴、晚上守着执信斗记着小孙 证学,自不到尚健成于、学,就上于看然机火炬省小外 子玩。整党开始后,在学习老支书过"三关"事迹中, 他心里想,我放我的驴,你当你的官,反正我是不挂 揽集体的事了!可是,随着整党的深入,他冷却了的 很基体的爭了! 可是,随着整定的深入,他得到了的 心漸渐发现了。通过学习变的十一届三中全会以来的 路线、方针、政策,通过呼变限,使他了解了我们国家 改革的主流和日益发展的大仔形势,明白了新时期共 产党员肩负的光荣使命和职责,僱得了共产党员应该 做什么和不应该做什么。这一切,唤醒了他那满干提欠的变性。 在对照查改会上,他惭愧地检查了自己不失心国家和基体的思 想和行为。第二天,他他家里的学和牛卖棒,顺村奉子给发之那 经验验。

写信说: "今后党支部、集体的事有用着我的地方,不能添斤也 要添两!"党文部让他到路于璪源的转造厂当厂长、他毅然赴 职。上任不到一个月。就打开了厂里的生产新局面。 共产党员张五香。1983年"大包干"后,他家承包着集体

个百亩大的苹果园、九亩责任田和五亩机动地。他和爱人里 里外外聚代活, 靠勤劳致富, 一年收人三千五百多元钱, 叶日 于过得挺康乐。在学习张金钟的过程中, 他认识到自己这几年 为自家的"小账"算得清楚, 对集体的"大账"算得有些糊涂, 没有为集体做啥贡献。村里新办了个纸箱厂,支部研究让他去当厂长,他欣然接受了这项任务。在妻子的支持下,张五香摆

时期的中心任务。我们党的一切工作,包括对 外联络工作,都要服从于和服务于这个总目标 和总任务。这既是中国人民的根本利益所要求 和 的 ,也是我们履行国际主义义务的首先的和最重要的方面。这是因为,通过改革,搞好四化建设,把我国建设成为具有高度文明、高度民

主的社会主义现代化强国。是我们对世界和平、国际经济繁荣和人类进步事业的最大贡献,也是对全世界工人阶级和广大人民的最大帮助。

同时,中国共产党坚持反对帝国主义、霸权主义、殖民主 则则,于国外门。是当时以为而国王人。则以主义、和代王人、 义和种族主义的原则立动,继续支持第三世界国家和人民维护 民族独立和发展民族经济的正义斗争,继续支持各国人民争取 和维护合法权益的斗争,继续促进人类进步事业。这也是我们 应尽的国际主义义务。我们讲支持,是指道义上和政治上的支持,当然也包括必要的人道主义援助。我们反对"输出革命"。 一个国家选择什么样的社会制度,是这个国家人民自己的事。

当前,和平与发展问题。已经成为关系到全人类命运和前 验的两大根本问题。中国共产党、服为解决这两个根本问题做 由自己的贡献。我们认为,世界战争的危险依然存在,但服护 和平的力量、制约战争的因素在不断增长,因而争取世界特久 和平的前臂是大有希望的。我们一再表明维护和平、主张裁章 的立场,并付诸实际行动。与此同时,我们坚定不移地实行对 外开放政策,积极发展同所有国家的经济合作关系,促进第三 小介為放展,市级农农时间中国金布亚亚山口下次,市 此位第一 世界的发展,和国际经济需要,中共同各国共产党和其他进步、 友好政党发展关系,同它们就和平、裁军和发展问题交换意 见,这是绿阳丽际探张局势。争取企而禁止动即能销毁核武器。 维护世界持久和平、促进国际经济发展的一条重要渠道。总之. 维护世界和平与促进经济合作, 也是我们党对外联络工作的重 要任务和目标。

中国共产党是国际共运的一部分, 我们的对外联络工作为 促进共产主义运动的健康发展而努力。我们从来是革命乐观主义者。我们认为,国际形势在不断发展变化,国际共产主义运 动的发展也会有高潮和低潮的起伏。但总的来看,国际共运在 据索中前进入在曲折中交限。前进和发展的主要标志是。越来越多的共产党注重独立思考,力求把马克思主义基本原理同本国实际情况结合起来。寻找自己的发展道路,同时,越来越多的共产党主张独立自主,反对领导中心和领导党,谋求建立独 立平等、自愿往来的新型的党际关系。因此,我们确信,在前 进的道路上无论会有多少艰难曲折,经过各国党长期的共同努 力,国际共产主义运动终将出现焕然一新的局面。

脱家务,不顾家庭的经济损失,到纸箱厂走马上任了,

不到三个月就为集体创造了八千多元的收入

"丢了什么,也不能丢掉批评和自我批评这个武器。"这是同下村原党支部书记张金钟当干部几十年, 在党的建设实践中, 摸索出的一条经验。

在冤的继续实现中, 报索出的一条套缝。 同下村党文都在进行党领官制裁有活动中, 时刻 不忘拿起批评与自我批评这个锐利武器, 不断洗剔每 个党员思想上的政府还2。 老党员张荣来,集体出钱让他学会了暖气片安装 技术后, 首先想到的不是为共同富裕运筹出力, 而是 从铸造厂拉走十来个技术工人到石家庄搞安装, 光顿 个人发财致富。

许多党员对张荣来"光顾个人宫,不管集体宫" 许多党员对张荣某"光顺个人富"不管集体富" 的传基提出批评意见、张荣来是想不遇。"现在党的政策允许一部分人先富起来,也号召共产党员带头政 富。我勤劳致富,遗法政富,一不坑家、二不拐骗, 凭的是技术、隶段是力气,有什么糖" 同下村党支部有个规矩、对犯了错误的党员不嫌

弃,大家坐在一起,有理说理,以理服人。在一次党

支部会上; 党支部副书记聚秀兰说: "党的宗旨是全心全意为 人民服务,你个人致富没有错,但是,这只能算个低标 准的共产党员;如果你把劲用在带领群众共同致富 上,才算得上是个高标准的共产党员。咱们同下的共 产党员。不能做低标准的共产党员。应当做高标准的 共产党员。"

元以。 曾专部书记靳吉曾说:"为培养你们掌握瞬气片宏 是又命中记明百星纪: 为培养师训身僳峻飞力安 接技术、集体投了八万多元资金。现在你们翅膀硬了, 就扔下父老乡亲不管,飞出去挣个人的大钱。咱同下 的党员要是都象你这样,群众咋办?"

党支部副书记杨荣贵说: "党号召咱们共产党员带领群众走共同富裕的道路,你怎么就不这么做?我看 你在对外开放、对内搞活的新形势下, 沾染了铜臭

气……" 张荣来认识了自己的错误,红着脸说:"都怪我自 私、糊涂,对不住党和人民多年的培养。往后走着瞧, 我一定把劲用在带领群众共同致富上。"事后,他把带

出去的人从石家庄拉回来,积极抓村办企业,发展集体经济 群众高兴地说:"张荣来飞走的心又飞回来了。" 高兴地说: "张荣来《定的心义《回来》。" 同下村党支部在抓党的建设和精神文明建设方面取得了可

喜成绩, 但在物质文明建设方面步子迈得还不够大, 党支部书记 新吉堂代表党支部对这些问题作了深刻检查,并发动全体党员 向支部提批评建议。 常员同志恳切的批评和建议,说得常支部成员心里热辣辣

6. 经过认真的讨论研究,一个宏伟的蓝图展现在人们面前。 他们对十六个村办企业进行了大胆改革,任用事业心强、党性观念强、能够为集体建功立业的人到村办企业抓生产。

经过整党,同下村党员全心全意为人民服务的思想比较牢 地树立起来了。

刘志勇 赵清斌



滨

新型齿轮量仪 表面粗糖度量仪 光刻机和光学量仪

引进联邦德国克林贝格公司最新设计、全部进口部件组装的具有世界先进 水平的PFSU系列斯开线和导程测量仪。

AN THE PESUGAN PESU1200 PESU1600

所有主要参数(齿形、齿间、接触线、用节、径底、光洁度)

2.与世界同类仅器比较, 性能优越, 价格低廉, 核直接进口便宜约

3.负责安装,维修,服务。

4. 企套进口部件,国内总装,质量与国外产品完全一致。

供貸目期:一九八六年,以人民币支付。

长 轮

1.3001型万能齿轮测量机 按照最新测量原理测量截面整体误差曲线, 齿形误差和用节误差。荣获国家银质奖(有复印件)。 2.3301型螺旋线检查仪 可测内、外圆柱齿轮、剃齿刀的齿向误差,也可测量 齿轮溶刀切屑槽的螺旋线误差。

3.300至万能第开线检查仪 可测内、外侧柱齿轮、插位刀、则齿刀的离开线 也形误差,并能烈直齿圈柱齿轮的齿向误差。梁获一九八五年机械工业部优 股产品称号。

4.3204型也形式自向测量仅 测量齿轮和齿轮刀具的渐开线齿形误差和螺旋线误差。 荣获中国机床总公司展览办公室一九八四年机床工具新技术新产品展销金展品参高奖。

全层起来赛奖。 5、3101型色轮双面贴合综合检查仪 6、3203型高精度单盘新开线检查仪 可调画性齿轮和齿轮刀具的新开线齿形误

7-340e型自动用节测量机。可测量圈柱齿轮、插齿刀、剃齿刀、蜗轮、精密分齿金等等隔槽可速表及各向联动。 3.340型上面式大齿轮周节测量机。可消极数1~40mm的齿轮(直径不限)的周节设差和径向影动。

光刻机和其它量仪

KHA75—1 型半自动光刻机。用于集成电路接触式光刻。梁获机械部科技 成果一等奖。

1011、1022型光学分度头 用于精确角度测量,并可安装在路床和特密键

床上使用。1011型架装置走江省优质产品族号。 1401型平面度检查仪 可精确测量机床或仅器导轨的平直度误差和平板的 平面度误差。

2201型表面粗糙度检查记录仪 可衡平面、外颚柱面及ØC以上内孔表面 粗糙度。与防作联用,可测维面、斜面、深槽表面、凸凹圆弧表面粗糙度。

我厂还生产各种标准刀具和进用量具 欢迎各界用户来厂参观相导治该业务 欢迎各界用户来人来电来消遇助订货

尝

址:哈尔滨市动力区和平路38号 ,

i¥: 33021 电报技号: 8677 开户银行:哈尔滨尔平路办事处 偿 号:4050102

动党主席贡萨洛・巴里奥斯认为美国决定向

尼反政府武装力量提供援助的做法"没有促

进和平而是助长暴力"。 秘鲁参议院代议长恩里格·梅尔加强烈

谴责里根总统对尼加拉瓜的干涉主义政策并

呼吁拉美各国外长尽快协调行动加以拒绝。 他强调,对于美国的干涉主义行径,拉美国

家仅仅发表公报和抗议是不够的,需要采取

那向墨西哥《至上报》记者发表谈话说,美

国使中美洲局势严重恶化的做法不仅对尼加

拉瓜的独立和领土完整构成威胁,而且也是威胁到整个地区的安全。他指出,华盛顿对

尼加拉瓜选择直接的军事干涉将会给中美洲

的冲突带来"不可估量的后果"。 哥斯达黎加外长罗德里戈·马德里加尔

在评论美国援助尼反政府武装力量的做法时

说,中美洲局势不会由于美国的这一援助而 "大大改观"。但中美洲国家需要加倍努力"以

危地马拉副外长弗朗西斯科·比利亚格 兰27日在抵达墨西哥城时指出,美国向尼反 政府武装力量提供援助大大增加了美国在中

美洲的军事存在, 使中美洲逐步陷入地区冲

· · · 在向联合国秘书长德奎利亚尔报告中美 洲和平进程情况的孔塔多拉集团四国外长、 36日在纽约也分别向报界发表谈话,指出美国"无视不干涉的原则是犯了历史性的错误",认为"不可能用战争手段来寻求和平"。

本报布官诺斯艾利斯6月27日专电 记

者管彦忠报道:阿根廷外长卡普托昨天对美国众议院决定向尼加拉瓜反政府武装力量提

卡普托重申,阿根廷政府相信孔塔多拉 集团的努力是得到大多数拉丁美洲民主政府

支持的。这种努力有助于寻求中美洲危机的

时指出,"如果由于一个大国结盟,这对本大陆的稳定是危险的"。

治解决,而不使这一地区成为东西方冲突

供一亿美元的"援助"表示遗憾。

避免军事解决代替政治努力"

古巴外长伊西多罗·马尔米耶卡在哈瓦

协调一致的具体行动。

木报贝尔 日专电 记者 严正报道: 经 盟第十三次代

南共联盟第十三次代表大会胜利闭幕

米兰科·雷诺维察当选为南共联盟中央主席团主席

别报告了讨论的情况。两天半来,各委员会共有一 千二百多名代表发言,其人数创历次党代会最高纪录。他们一致强调要加强全党全国的统一,加强自 治、坚决清算官僚极权主义、呼吁再也不能满足于 过去那样仅仅作出各种论断,重复一些众所周知的 党的原则和决议,而是要立即转向整个社会的实际 行动,加速实现《经济稳定长期纲领》和政治体制的

基本1-人(八 表大会今天下午在贝尔格莱德"萨瓦中心"会议大 改革,摆脱目前的危机状态。 厅胜利闭幕。 在今天上午举行的全体会议上,六个委员会分 章程问题委员会和监察委员会的报告,修改了南共 联盟章程,并通过了有关发展社会主义自治,发展 经济和科学技术,关于思想政治工作、国际关系、 教育、文化、青年以及科索沃问题等九项决议。

代表大会以无记名投票选出了新中央委员会。 本届中央委员会共一百六十五人,其中一百二十 人为新当选者,与上届相比,明显增加了年轻/ 直接生产者的比例。南斯拉夫政界人士认为,这是 盟童程问题委员会和监察委员会

大会结束后,十三届中央委员会接着举行了首次会议,以无记名投票选出了南共联盟中央主席团 委员。本届主席团共有二十三人组成, 绝大多数是 委员。本届王席团共有二十二人组成, 绝大多数是 新人, 平均年龄比上届主席团小六岁, 最年轻的只 有三十五岁。原主席扎尔科维奇继续当选为主席团 成员。来自波黑共和国的米兰科·雷诺维察被选为 主席团主席,任期一年,塞尔维亚共和国的拉迪沙·加契奇当选为主席团书记,任期二年,另外还选 出七名主席团执行书记任期四年。

欧洲共同体首脑会议结束 表示三个月后考虑制裁南非问题

记者林军报道:为时两天的欧 决定,以使欧洲统一市场计划 洲共同体十二国首脑会议,今 在1992年实现。 天下午在这里结束。会议就共 同体内部统一市场、农业政策 和南非问题进行了讨论。

会议重申要在共同体范围 内进一步进行结构改革,以创 造新的就业机会。会议公报说, 为了在当前竞争激烈的世界市 场中保持欧洲工业的协位, 应 当在共同体或更广泛的欧洲范 围内进行技术合作和技术革 新,要建立共同体内部统一市

事会的决定(即美国如果采取 限制措施,共同体也将采取相应的措施)。会议认为应根据平

由于最近时期共同体国家

等、互利的原则来处理农业政

共同体首脑会议对南非局势的

消除税务关卡的有关问题作出 曼德拉和其他政治犯,取消对 亚泛非主义者大会和其它政党 的核会 会议要求英国外容士 同美国在农产品贸易上矛盾加 剧,对此首脑会议赞同部长理 成真正的民族对话,以和平解 决问题。三个月后,共同体将 根据形势发展,再同工业化国家商讨采取诸如禁止向南非进 行新的投资以及不从南非进口

"打破状领耳

政策民主化"

选出了新的共

"实现干部

尼

安

理

讨

美 瓜

玉

尼

行

加国拉

庭 要

> 美 美

加 论

> 内 反

反

际 法

径法案

瓜主权,是违反国际法的。

反了国际法。

执行这项裁决。

亿美元採肋的根宏

裁抨 求炭 击

美

各 法 瓜

玉

众 玉

院 干 会

诵 涉

新华社北京6月

·尼 过 28日电 联合国消

拉助 理会紧急会议, 讨论

政 政 裁决问题。

装 玉

求的。裁决说,美国的这一行动干涉了尼加

拉瓜的内政,是违反国际法的。 新华社海牙6月27日电 设在荷兰海牙 的国际法庭27日对美国向尼加拉瓜反政府武

装力量提供援助一事作出裁决说, 美国这一

行动干涉了尼加拉瓜的内政, 侵犯了尼加拉

提出控告,指控美国训练、武装尼加拉瓜反 政府武装力量并向其提供经济等各种援助违

尼加拉瓜政府在1984年4月向国际法庭

尼加拉瓜外长当天在一项声明中赞扬了

据新华社北京6月28日电 近几天来。

一些拉美国家的政府领导人和政界人士纷纷 发表声明或谈话,批评美国众议院25日通过

里根政府向尼加拉瓜反政府武装力量提供-

德烈斯·佩雷斯对美国最近对尼加拉瓜的做

法表示关切, 指出这是对拉美的不尊重和无 视拉美人民的感情。委内瑞拉执政党民主行

小布尔吉巴谈访华观感

反 违 府 合国代表诺拉·阿斯

接息:尼加拉瓜27日要求尽快召开联合国安

尼 美国向尼反政府武装 力量提供援助和执行

并 托加指出,美国众议

国际法庭就此作出的

院通过援助尼加拉瓜

反政府武装力量一亿

美元的提案"威胁着

尼加拉瓜本国和国际 アンス · 尼加拉瓜是在国

际法庭对美国援助尼

反政府武装力量作出

裁决之后提出这

拉际

立即实行经济制裁, 英国、联 场.执行统一的技术标准。会 急剧恶化表示严重关切,要求 邦德国和葡萄牙则激烈反对, 议期间,各国首脑表示,要对 南非政权无条件释放黑人领袖 最终达成了上述折衷的协议。

亚太地区经济讨论会在东京举行

探讨该地区经济发展与合作可能性

亚洲和太平洋地区经济讨论会 25、26日在东京大仓饭店举 行,会议探讨了这一地区经济 发展与合作的可能性。

这次会议是由日本经济新 闻社主办的。与会者就亚太地 区国家今后应如何在金融、信 息和高技术领域进行合作,建 立亚太地区经济网, 使这一地

表书面讲话说,七十年代以后, 呼吁亚太 亚太地区的经济取得了迅速发 和发展中 展。他说:"为使二十一世纪成 合作,廷 为亚洲、太平洋的世纪,建立 技术网。 相互依赖关系是不可缺少的, 特别是以信息、金融、高技术 为中心建立强有力的经济网, 乃是发展必不可缺少的条件。"

新加坡财政部长胡赐道、 美国驻日本大使迈克·曼斯菲 界、经济界等方面的代表三百 尔德、日本经济团体联合会会 多人出席了会议。

日本首相中曾根在会上发 所会长五岛升等在会上发言, 呼吁亚太地区的工业发达国家 合作,建立太平洋信息网和高

与会代表还讨论了亚太地 区的金融市场情况,探讨了技 术交流和高技术化、建立信息、 数据诵信网的前景。

黎正规军接管贝鲁特西区

贝鲁特难民营仍有冲突

据黎巴嫩电台28日广播,在黎 巴嫩正规军和警察从27日零点 起接管贝鲁特西区的安全之 后,黎巴嫩什叶派穆斯林"阿 迈勒"运动民兵和巴勒斯坦武装人员之间又在贝鲁特西区一

两 * 新化計測图兰 四 伊格达6月27日电 伊朗 和伊拉克军方27日分别 Ŧį. 发表战报,宣布空袭了

对 方 晨轰炸了伊拉克北部重 经 要的石油城基尔库克, 并 "完全挑䴘"了那里 并"完全摧毁"了那里 济 的经济设施。

投 伊拉克军方发言人 说,伊拉克战斗机27日 **施** 上午轰炸了伊朗的哈尔 克岛石油终端站, 炸毁 了部分输油设施。

> 策做了某些 调整。在过去五年的两

and an an

新华社贝鲁特6月28日电 个巴勒斯坦难民营周围发生激

在27日晚上,至少有一人 死亡,二十七人受伤。28日,

新华社突尼斯6月25日电 案尼斯社会主义宪政党政治局 委员哈比卜·小布尔吉巴今晚 在这里谈访华观感时说,他印 象最深的县山围有著主宣的历

斯大使谢邦定为他访华归来举 行的宴会上盛赞中国近几年来 取得的巨大成就。他说,十亿 人民实现了粮食自给,是世界 着赵总理 上一件了不起的大事。他强调 的访问。

中国有着充满希望的未来 小布尔吉巴在中国駐突尼

深刻印象。
小布尔吉巴和谢大使共同 称颂䜣年来突中两国在各方面 都得到发展的友好合作关系,并希望这种关系不断加强。 布尔吉巴说,突尼斯热切期待

指出,中国走出了自己的道

路。另外,他说中国人民勤劳、 有理想和守纪律也给他留下了

我和联邦德国签订海洋科技发展合作议定书

(记者戴履斌)德意志联邦共 和国联邦研究技术部和中华人 民共和国国家海洋局今天在这 里签订了一项《关于海洋科学 技术发展合作的议定书》。双方 表示,为促进两国海洋科学合 作和技术发展, 愿根据平等 互利和互惠的原则,加强合 联合组织学术会议、讨论会和 ľΕ.

根据《议定书》.双方将在 海洋科学技术领域的基础和应 用研究方面进行合作。这些领 域包括:海洋、海底及其矿物 规划。

据新华社波恩6月27日电 资源的研究;海洋污染监测及 2者戴履斌)德意志联邦共 其防治方法;极地海研究;水下 技术以及其他海洋科技领域。

着赵总理不久将对突尼斯进行

《议定书》规定的双方合作形式有:交流有关情报资料, 交换科学家、工程师和其他专家,派遣专家代表团和专家组 讲座等。

为实行合作,双方将设立 一个联合委员会从事监督、协 调工作,并负责制定合作实施

莱索托领导人接见我大使

新华社哈博罗内6月27日 的办公室接见了中国驻莱索托

莱哈尼耶对中莱两国之间 电 马塞卢消息: 莱索托军事 现存的友好关系和合作表示赞委员会主席莱哈尼耶今天在他 赏和满意。他指出,莱索托高 度评价中国政府支持非洲国家 和人民反对南非种族主义政权

中世 及
 中世 在
 中世 在
 中世 及
 中世 在
 中世 在
 中世 及
 市世 会
 市 会
 市世 会



************* 新华社马尼拉6月27日电为明天的东盟国家与发达国家
为州两天的东盟国家与发达国国家
大大时活会议今天在这里闭席。
主持会议的非律英副总统兼外长
罗雷尔论、会议开得很成功。
东盟入个贸易对象——专
国、日本、加拿大、澳大利亚、
新西兰和欧洲经济共同体——专 盟 玉 家 促越 与 发 南改变 达 玉 顽固 家外 态度 长 对 重新考 话 会 忠民 柬

盟国 于柬 点建 的 议

家 度表示遗憾,并敦促越南重新予 关 以考虑。他们重申,越南必须从 以考虑。他们重申,越南必须从 柬埔寨撤军,让柬埔寨人民自主 解决自己的问题。 发达国家外长对东盟国家在 闭 题 为政治解决柬埔寨问题所提出的 的 建议。 会上,东盟国家的外长严肃 地指出,越来越严重的贸易保护 主义、不断减少的财政来源以及 商品价格的下跌严重影响了发展

理、公正和全面的构想。他们对

越南拒绝接受八点建议的顽固态

中国家也包括东盟国家的发展进程。 美国国务卿舒尔茨向东盟国家保证, 美国政府将继续 反对贸易保护主义,他要求参加会议的其它几个发达国家 也这样做。但他同欧洲经济共同体负责南北关系的专员谢 松提出东盟也要减少贸易保护主义措施。

朝鲜《劳动新闻》发表文章指出

美众议院决议案涉及朝鲜问题是个阴谋

据报道,美国众议院在6 月24日通过的决议案中,要求 朝鲜北方为缓和朝鲜半岛的紧 张局势作出贡献。

文章在谈到这项决议案要 南朝鲜并进行战争挑衅活动 合国"方案时指出,这一方案 是美国制造"两个朝鲜"阴谋 的产物,旨在使朝鲜分裂永久

化。 文章指出,朝鲜半岛局势

朝鲜《劳动新闻》今天发表文 求朝鲜北方接受"交叉承认" 而朝鲜北方则为缓和朝鲜半岛章,指责美国众议院在一项决 和朝鲜北南双方"同时加入联 的紧张状态作出了积极努力。 而朝鲜北方则为缓和朝鲜半岛 变这种无可争辩的事实

文章最后要求美国不要问 从南朝鲜撤走美军和武器装

紧张的根本原因在于美军强占 备。

欧洲航天局委员会发表公报

同意使"海尔梅斯"航天飞机方案欧洲化

新华社巴黎6月27日电 欧洲航天局委员会今天在巴黎 发表一项公报说,它以"压倒多 数"同意法国提出的"海尔梅 航天飞机方案欧洲化

这是委员会经过三天讨论 最后作出的决定。 "海尔梅斯" 航天飞机方案是由法国国家空

吧有效载荷带到三百到五百公 里高空,可以自动地飞行七到 三十天。其上升与落地方式与 美国目前的航天飞机一样,将 由"阿丽阿娜—5"型发射上

天,返回地面时自己直接降落。 公报进一步指出,"海尔梅

四至六名字航员和三到四点五 西欧一些航空与空间公司参与

汶项计划将耗资二十亿美

元。人们认为, 联邦德国是否 参加这项计划无论是财政上还 是技术上都是至关重要的。目

制造。预计"海尔梅斯"第一次在大气层中试飞是1992年, 1995年进入空间轨道。

版天 "机方案是由法国国家空 公叔建一岁相出,两小牌 定权小工印定主火工火印。上间所实中心设计的,预计先制 斯"的制造将由在欧洲航天局 广张邦德国外关部和大局对 海环德国外关系 网络西尔马斯斯因负责 都长在这个问题上有分歧。

冲突仍在继续。双方都动用了 坦克和迫击炮。 另据报道,自从5月19日

在贝鲁特的三个巴勒斯坦难民 营爆发大规模冲突以来,已有 一百五十多人死亡,七百七十 人妥伤





意大利议会26日在进行秘密表决 时否决了政府的两项法案。正在海牙 参加欧洲共同体首脑会议的意大利总 理克拉克西闻讯后于27日上午提前回 国,并向科西加总统提出辞职。图为

为波兰

京拉克西到达罗马机场的情形

·可信的人)等)获得过多种奖金和奖杂志。他一生中写过许多政论文章杂志。他一生中写过许多政论文章,然后曾长期担任波兰作协副,不成期,是波兰爱国

七里塔尼亚、利比亚和 今年四月,阿尔及 发一建议是哈桑国 这一建议是哈桑国 三著名作 家普特拉门 隆重的弊礼

民

久的法国人 质问题近日

月21日, 两名在贝鲁特被监禁了三个多 月的法国人质,回到了巴黎,希拉克总 理和密特朗总统代表到机场欢迎他们。 总统府的一项声明说,总统和全国每一 个男女公民一样对此感到喜悦。当地舆 论指出,这是法国中东外交活动取得的 初步成果 法国的人质危机已有一年三个月之

久。从去年3月至今年5月,在贝鲁特工 作的法国外交人员、学者、记者先后有九 人被作为人质绑架失踪。据消息透露, 绑架者是为了对法国亲伊拉克的政策讲 行报复。他们要求法国停止对伊拉克的 财政和军事援助,释放被法国监禁的企 图暗杀伊朗前总理巴赫蒂亚尔的伊朗 人。为了营救人质, 法国前政府曾做出 中种努力, 包括派出特使赴黎巴嫩和叙 利亚调处,但由于法国政府坚持不受讹 不让步的立场, 人质事件没有得到

法国新政府3月成立后,把解决人 质危机放到中东外交的首位。希拉克总理说,他"日夜思念"着人质问题。为 谋求人质早日被释放,新政府开展了一

系列外交活动。通过领导人的会晤、信 法国一直同伊拉克保持友好合作关系。 件来往等多种渠道,法国同海湾、阿拉 同时"默许"伊朗的反对派人士在巴黎 伯地区国家进行了公开的、私下的谜商, 进行活动。如今,法国的做法出现了变 寻求解决危机的办法。

人质危机与法国的中东外交

與论普遍认为, 法国改善同伊朗的 关系, 是人质危机取得突破的重大一步。 今年5月下旬,长年断了来往的伊朗官员 来到巴黎。密特朗总统、希拉克总理和其 他高级官员分别热情地接待了以阿莫耶 里副总理为首的伊朗政府代表团。随后, 法国外交部和议会代表也访问了德黑 兰。更为轰动的消息是,6月7日,在 法国"避难"五年的伊朗主要反对党领导人拉贾维突然被"劝说"离开了巴黎。 报界认为, 停止拉贾维在法国的活动, 是伊朗提出的恢复两国关系正常化建议 中的条件之一。虽然很难说,究竟是谁 蔽开了人质问题的大门,但在部分人质 获释后,希拉克总理公开对伊朗表示感谢,极端组织宣称,释放人质是"作为对法国对伊朗政策良好发展的回答。"从 迹象上看, 伊朗似乎起了别人难以替代

人们认为,在解决人质危机的过程 用

化,它向伊朗表示了亲善的愿望,并同 伊朗就双边问题开展谈判, 取得伊朗的 谅解。外国舆论界认为, 法国此举不仅 有助于打开人质危机的僵局, 而对缓和

> 用。有消息说,法国在改善同伊朗关系的同时,正在酝酿一个和平结束两伊战争的倡议。当然此说还有待证实。 引起人们注意的是, 法国政府还在 以此为契机加强它同叙利亚、黎巴嫩、埃及、以色列,以及阿拉伯联盟的联系 和接触。据西方报刊分析, 法国这样做 是有音要同一些国家磋商, 酝酿联合起 个停止黎巴嫩内战的建议。

海湾地区的紧张局势也会起到一定作

自从法国新政府 成立三个多月来,朝 野之间在中东外交政 策上,有着较好的合 作。法国今后可能在 **议方面继续发挥**其作



文 相 访 南 忆 事

郑恩波

会见,并谈到了一些我们感兴趣的问题。 伊萨科维奇是当今南斯拉夫文坛 上知名度很高的作家。远在五十年代, 当现代派作家的园地《作品》出现于南 斯拉夫文苑时,他就成了这家杂志的主 编,被推崇为现代派文学的领袖人物之 而年富力强的巴拉维斯特拉,是位 极为活跃的评论家、文学史家,著有《文 学的题材》、《战后塞尔维亚文学》等 学术专著。六十年代,当一大批现代派 作家团结在《作品》周围,同团结在《现 代人》周围的另一批现实主义作家展开 激烈争论的时候,年方三十的巴拉维斯 特拉,勇敢地担起了《现代人》主编的 重任。五六十年代的南斯拉夫文坛是 很不平静的,现代派作家和现实主义作 家进行了长达十多年的论战, 伊萨科维 奇和巴拉维斯特拉, 正是这两种对立的 文艺思潮的头面人物。我们想,往昔磨 擦的影子肯定是不会完全消除的, 甚至 彼此还可能记恨结仇呢。然而,几天前 塞尔维亚科学艺术院的女秘书佴文佳却 清清楚楚地告诉我们:伊萨科维奇和巴 拉维斯特拉不要说现在,即使在论战十 分激烈的当年,也是非常要好的朋友。如 今,他们在一个单位工作,合作得很好。 "他们是自愿到一个机关工作的?"

我好奇地问佴文佳。

"那当然!" 第二天,天气非常好,渐近中午时, 浓浓的冬雾象幕布一样揭开了,依然还

"布拉沃!"

和雷鸣般的

堂声,响彻

北京展览馆

剧场演出大 厅。意大利

歌唱家、有

当代世界十

大男高音之首美誉的帕瓦罗蒂来华演出已 经几天,场场爆满。我国音乐界众多行家 和音乐爱好者深为"听到了真正意大利的

美声唱法"而兴奋、激动,得到有益的启发。观众为帕瓦罗蒂的非凡歌喉而倾倒,甚至如醉如狂,激起对美声唱法前所未有的热情和兴趣。帕瓦罗蒂本人一再表示,

中国观众的热情简直"出乎意料之外",他感到十分满意;热那亚歌剧院的朋友们则

认为,这"超过了在意大利演出的盛况"。 鲁契亚诺·帕瓦罗蒂摘取"高音C之王"桂冠的道

路绝非辅满玫瑰花的坦途。他1935年10月12日生于意大利 摩德纳市郊一个并不富裕的家庭。父亲当过面包师,母亲

也不是职业歌唱家,但他们都酷爱音乐。而帕瓦罗蒂则有 一副天生的好嗓子,自幼就与歌声结伴。十二岁时,一次 听过当时世界最佳男高音贝利亚米诺·吉利练声后,他心

情激动地向这位大师倾诉, 他想成为男高音歌唱家。后来 情感或为他可以证人为时候处,他应加及另分间电影。自然一句等。 他曾就读于师范学校,毕业时由于家里不富裕、父母想让他 早日工作。但他决定在摩德纳学声乐,请求父母支持,于 是,1955年,十九岁的帕瓦罗蒂开始学声乐。他父亲的朋

当时在音乐界已有名气的男高音歌唱家阿里戈·波 听了帕瓦罗蒂唱一些歌剧片断后免费收他为徒。后

他在埃米利亚地区的杰出男高音康波加利安尼处又学

功丰不负有心人 1961年 二十五岁的帕万罗基在阿

每课、班里国的广东比较干到 7. 处在小型人)、800 年 7. 从业 7. 从业 7. 从业 7. 发来 7. 发来

扬挑选担任威尔第的《安魂曲》中的独唱。此后,这颗歌剧巨星在世界上光华四射,越来越引人瞩目,各国大歌剧院

争相聘请他。他,终于成为当代最佳男高音而蜚声世界。 帕瓦罗蒂以其丰满华丽、刚柔并蓄的歌喉,能够演唱

各种不同类型的角色。 帕瓦罗蒂的成功,除了有好嗓子、聪敏过人、接受能

力强等素质外,更主要的是他勤奋好学、刻苦顽强,有强烈的事业心。唱歌,已经成为他生活中"欢乐的源泉"。目前他在世界不同国家演出的计划已经安排到1991年。

歌

王

...雷耳潋

很耀眼的太阳,在我们身上洒下暖融融 的光束。我和水夫同志按约定,准时去 拜访伊萨科维奇同志。

他年过六旬,但看上去不过五十岁 的样子,满面春风,精神矍铄。见后,他 一边把复印好的巴拉维斯特拉的文章放

到我们面前,一边大为动情地说: "这是一篇好文章,作者巴拉维斯 特拉是我的好朋友。我不说您们也知道, 在当代文学史上,我们曾经有过很大分歧,为了探讨文艺理论问题和创作规律,我们争论了好多年,但彼此从未伤过感情。曾经对立过的《作品》和《现代人》, 都刊载过很好的作品,也发表过很差的 作品。今天我们评论它们,不是用现代 主义或现实主义这些标签为条件,而是 以作品的质量为标准。在文艺领域里, 不能以势压人, 我们提倡多种思潮展开 竞赛。作家、艺术家应该在总的一致的 目标指导下互相尊重, 而不应当彼此鄙 视。谁也不要以为真理都被自己占有了 一个作家、一种文学流派,在前进的征途上,如果能向真理靠近一步,就很不 巴拉维斯特拉与我的观点不尽 致, 但这不能说明他没有直理, 因此我

历来都很尊重他,赏识他……" 十几天来,生活在友好的气氛中 我和水夫同志总有一种醇酒饮过之后醉 意迟迟不消的感觉,这一次伊萨科维奇 的盛宴和难得的谈话,使我们的这种感 觉变得更加强烈了。我们怀着依依惜别

电 脑

的心情告别了伊萨 是,从那时候起到 现在, 他那席富 话,仍然一直在我 耳边回响。我们想, 今天的南斯拉夫文

派之所长的文学,南斯拉夫文艺界之所以很少有过错案,这固然与南共中央执 行的艺术民主的政策有直接关系,但是, 文人们彼此互尊互爱,大家共同努力形成一种和谐、宽舒、友好的气氛,恐怕 也不能说不是一个很重要的原因

此次我们访问南斯拉夫的收获是很 多的,每当我向朋友和同行们讲起观感 时, 总愿意把伊萨科维奇对一个与自己 见解不同的评论家的公正评价作为楷模 介绍给大家,我以为仅这一 看出一个作家的美好心灵和崇高的文

我回国后不到一个月,突然接到伊 萨科维奇寄来的一个邮包。我想,这肯 定是他的新作。可打开一看,原来是我渴 望了几年的巴拉维斯特拉的《战后塞尔 维亚文学》。书中还夹有一封信,信中写 道: "最近我跑了几家书店,怎么也没能 找到巴拉维斯特拉的《战后塞尔维亚文 学》。现将此书初版时作者赠给我的这一 本寄送给您,愿它能对您的研究工作有 所补益……

我无法描摹此 时此刻我无限喜 悦、激动、感奋的 心绪。信手提笔在 这本书的最后 人相尊

编辑词

版社决定用新的电脑技术, 重新修订《牛津英语大词

典》, 使这部世界闻名的巨

型词典现代化。这是人类文 化事业中的一个创举。

化事业中的一个创举。 《牛津英语大词典》是一部巨型词典,它

收录了十二世纪以来的全部英语词汇。从1884

年开始出版,至1933年出齐,共十二巨册。由 于社会经济发展和科学文化的进步,英语也随

之涌现出许多新词汇,旧词也大量增添新义。

于是从1957年起, 生津大学出版社编修《生津

英语大词典补遗》,1972年出版了第一卷;1976

和1982年,第二、三卷分别问世;第四卷已于 今年与读者见面。到此补遗全部出齐。

今年与疾有见曲。到此种观宝邮币介。 《牛津英语大词典》和《牛津英语大词典 补遗》这两个版本,共有二万一千页,包括四 十万个词条,其文字说明共约六千万字。收录

的术语从A部首的声受到Z部首的动物学、其

的小的从A都目的戶子到2部目的初初子,共 学科达五百种以上,涉及的科目范围极其广泛, 从印花布技术、法国封建法律、海事保险到兽 医学名词、动植物名词、等等,无所不包。仅

发展资料等。仅词典中的引语就达二百二十五

万条之多。这部词典, 历来被公认是一部最古 老、最齐全、用途广泛的权威性工具书, 是英



典



为全国 t 逸园 t

用池水分隔,

本 致。生活了 取名 洞天,心旷神怡。 取名 洞天,心旷神怡。 取名 洞天,心旷神怡。 中山公园,是在中加两国政府 中山公园,是在中加两国政府,也是华人为温哥华城市,也是华人为温哥华城市

苏

州 园 林

温

哥

华

的

具 一格的传记 书

─ 评《伟大的叛逆者 ─ 雨果》

李南友 胡天麟

传记作家之-《伟大的叛逆者——雨果》

是法兰西学院院士、法国著名 传记作家安德列·莫洛亚的代 表作。莫洛亚被誉为世界三大

如此一部卷帙浩繁而巨细 一览的大词典,再用补遗的办 法增添新内容,已赶不上社会 前进的步伐,不便于学者使用 了。只有用现代化的手段,对

最近,英国牛津大学出 这部大词典加以修订改编,才得以保持其旺盛 的生命力、继续发挥其重要的学术价值。而用 传统的方法对此巨型词典进行修订,无论从 力、物力、时间来说,都是人们难以胜任的。 因此,科学家们经过研究,决定采用电脑新技

> 然而,用电脑编书,谈何容易,许多技术 细节尚待解决。首先,要把这两个版本的词典 正文存入磁带,以供电脑阅读,就需要创制-种光学辨认印刷符号的计算机系统。这两个 口本于体中已发记快辆, 只有非辨以中顺行。 的电脑, 才得以攻克此关。其次, 要靠电脑将 两个版本的词条合为一体, 将补遗中的新词条, 插入词典的词条中, 将补遗中的词条新义, 搬 人词典同一词条之内,也很不简单。 正在设计的电脑将具有三种功能:一、它

可以自动将储存在磁盘上的两个版本的内容, 按字体分离、归类,合二为一;二、编排词条 的顺序,校对文字和修改错误,同时排出条样; 编排页码和照相,从而成为正式版型,技术要 求十分严格。

由脑重新修订的这部巨型词曲, 预计 1989年出版,并改名为《新牛津英语大词 #1.3

《伟大的叛逆者——雨果》

一书记述了从雨果出生起,到 他逝世为止的事迹,其背景几 平包括了整个十九世纪法国的 历史, 乃至欧洲的历史。莫洛亚 作为一个历史学家, 在塑造法 国十九世纪历史的见证人、浪 漫主义首领雨果的形象时,十 分注意对社会历史场景的描 绘。他将雨果置于广阔的、特 定的历史环境中,把主人公与 动荡的历史紧扣在一起, 既向 动人心弦的浪漫色彩浓厚的 生,也展示了一幅宏伟壮阔的

还是从政治思想、艺术观点来 看,都是十分矛盾复杂的。他 的生平富有浪漫的传奇色彩, 生都在不断的叛逆性追求之 中前进。他自幼接受母亲信奉旧教、拥护王室的保皇主义 思想教育,成人后却首先背叛 了童年时代的信仰,转向资产 阶级自由主义,成了拿破仑的 讴歌者。他深受古典主义文学 的熏陶,却同古典主义走向决



裂,成了浪漫主义运动的领袖。 他一度投笔从政,同七月王朝 妥协,拥护君主立宪政体,接受 贵族院议员的职位,迎来了路 易波拿巴的反革命政变,但立 刻又坚决转向资产阶级共和主 参加共和党人组织的反对 政变的起义,从而遭到迫害, 成了第二帝国的流亡者,一直 到1870年才回到巴黎,立即投 人保卫祖国的战斗。1871年, 巴黎公社起义时, 开始他对公 社起义不理解,但在起义遭到 残酷镇压时,他却挺身而出, 为公社辩护,保护公社社员,

伸张正义,主持公道。 雨果与世长辞时,法国 有二百万人为他送葬。巴黎人 民在凯旋门正中为他设灵举 呈现出法国历史上空前的 悲壮场景。

悲壮场景。 对于这样一位伟大的历史 名人,作者在塑造他时,没有 把他作为偶像,而是"作为一 个人",不是去妄加评论,而只 是如实地描绘。用翔实的史料 和生动的形象解释雨果的思想 和作品。这是本书的重要特点 和价值所在之

莫洛亚在写作这部传记 时,既有史家的严谨,又有艺 术家的激情。他采访雨果的故 地,遍访书中涉及的人物的亲 友,悉心研读雨果的著作、日 记和书信,并采撷了大量第一 手资料, 所以《伟大的叛逆者 一雨果》一书,除文笔优美、 风格明朗、诗意蕴蓄外,还具 有丰富的表现力和深刻细腻的

心理描写。作者画龙点睛,笔 墨简洁,妙趣横生,常常用格 言警句来表述雨果的哲学、政 治和艺术思想。但对雨果的家 庭、个人生活,并不惜浓笔重彩,精心刻画,所以这部传记 有似一幅工笔和写意交替使用 的历史长卷,既有真实的美, 又有情感的美。

"时间可以淹没小丘和山 岗,但淹没不了高峰"。人类社 会的大海淹没了多少十九世纪 的作品,而雨果的作品象群岛 ·样, 傲然挺立于大海之中, 露出它们那千姿百态的山顶。 雨果众多的作品, 无论是诗歌 小说、散文……仍在吸引着世 界各国的读者,激励着人们。 雨果逝世至今已有一百零一 了,尽管时代变迁,世事沧桑 但是他的作品的魅力却与年俱 抽 .

面果是最早被介绍到我国 来的外国作家之一。他的不 朽名作《巴黎圣母院》、《悲 望。同样, 雨果对中国人民 怀有深厚的感情, 他同情与支 持当年被帝国主义殖民者欺凌的中国人民,他曾写信谴责英 法侵略军焚烧圆明园的强盗行 径。但是, 迄今为止, 我国一 般读者熟知的往往只是他的小 说作品,而对于他的生平 想所知较少,特别是对他的个 人生活,所知更少。安德列· 莫洛亚的这部《伟大的叛逆 者 — 雨果》现由陈伉翻译

疑将会进-步促进我国

成中文并即



对许多人来说, 法罗群岛 北大西洋上的"鱼乡"

是陌生的,因为长期以来,它 几乎与世隔绝,至今与外界往 来仍然很少。 这里离丹麦海岸约一千三

国文物宝库中的名册珍杰。

百公里、她象一颗颗明珠镶嵌 岛由二十二个小岛组成, 风光 秀丽, 相传, 公元八世纪, 爱尔 生一些修道士发现,每年鸿雁 一到迁移季节,总是朝北方飞 去。于是他们就坐上牛皮小船, 朝鸿雁飞去的方向追赶。最后 终于找到了鸿雁的繁殖地、当 时还无人居住的法罗群岛。后 来他们迁居这里。力世纪初

修道士们的羊群, 便用古代斯 堪的纳维亚语给这个群岛起名

为"法罗",即"羊岛" 1380年,法罗群岛成为丹麦王国的领土。1948年,法罗群岛自治,成为自治国。现在 它有自己的政治机构, 自己的 旗帜与货币,并使用自己独特

唐步生 岛作为他们的乐园。他们看到 标准,人均国民生产总收入近 一万美元。法罗人擅长航海, 捕鱼和鱼加工业是经济收入的 主要来源,年捕鱼量达二十四

万六千吨。鱼和鱼产品占法罗 群岛出口的90%以上。法罗群岛拥有捕鱼区三十万平方公 里,捕鱼船三百零六艘。几乎 每个村庄和小镇都有角片加丁

人民的文化生活却丰富多彩

歌谣, 是岛民生活中的重 要内容,甚至连每个学龄前的孩子都会唱几首古老的民谣。

法罗群岛还有一个引人注目的社会现象,这里人们之间 贫富差别不大,而且都相互关心。出海捕鱼的人挣钱多,但 他们大都把剩余的钱用于再投 资,创造社会福利,提高人们生 活水平。人们之间在政治上虽 有派别之争, 但大都是环绕着 如何把法罗群岛建成繁荣稳定 的家园。法罗群岛长时期来没 有刑事犯罪的记录, 人民的教



報告文學 第六期 沉思在文明暮色中的哲人 - 次陸康 王生民 人间情曲 湖 絵 二十一世紀人······高晓谷 张力奋 即平的女性美······胡 客 × 一个信访工作者的自述…… - 夢苏期 10 25 00 Time ·居北照 参约者: 飲文, 星湖之梦 传记文学,欧战风烈烈——《萧乾传》节边——李 群 海外归来。那一片五光十色的圆土……如用亚 外国报告文学: 生命的原间……(日本)河野浩美酱 金君子译

日本三轨会会员摄影作品展

日總。1986年7月31日至8月12日 (超期一休息) 財制:上午9,00一下午5,00 (4,00停止人營) 主办:中国接紧实协会 推進:中國資本官

北京出版社 北京旅游出版社

出版图书

中国人民对外友好协会编 - 宏竹青著 中国分省概况手册中国少数民族节日与传说

即将出版的图书 北京旅游手册 国家童点景名胜区 黄山 天柱山 英社小 美之江祭处小三峡

经济学周报社迁址启事

本社自1986年6月1日起,迁至北京市朝阳区静安庄一区 四号 (朝阳区委党校院内),电话:484771。凡来藏、来电、来稿 请寄至上述新址。本报经雕即仍在海旋区公主坟立新旅馆内, 电话, 812254。

贺 "六一" 迎 "七一"

中国之联之的了司出版

最佳少年几亩读物

彩色世界童话全集

一窓世界上最优秀的作家安徒生。格林等的著名童话 和民间故事。 《惹色性鬼童语全集》316开,在大壩精美的高面旁配有生 动高油的文字。分量放送每一个故事,并在文字上填弃现代汉 清册者。 它不及礼公性年级单生理想的课外读物,也是学龄 開儿 值学排音和以字的读本。 十册,每期7.00元,每册0.65元,

精忠报盟新篇

精 思 报 圖 新 編 64开连环酬安計 十五册 七月份地模出节 这套模原名由加度英雄等流改编并且是战士写成士的连环 国委书于加大文计的战场。 是第十加大文计的战场。 是第十加大文计的战场。 是第二级大文计的战场。 是第二级大文计的战场。 第二级大战战场。 第二级大战战场。 第二级大战战场。 第二级大战战场。 第二级大战战场。 第二级大战战场。

• 各地新华书店均有出售。亦可向本公司函购

中国文联出版公司迁移新址

我公司现已迁至北京东单新开路胡同77号新址办公。电话 55,4118,55,7753,电报挂号仍为1597。

事 启 上海空调机厂鸣谢广大用户

我厂在人民公园夏令产品展销期间,承蒙 全国广大新老用户的信任和热情支持,使销售 和沟通用户关系上均取得满意的效果。特向用 户表示感谢。

为了满足广大用户要求。 展销会原定 6 月 24日结束, 经研究延期至7月5日, 届时不另 行通知,一切业务由销售科办理,夏令期间价 格仍享受优惠。 特此通知

敬请光临

上海空调机厂

售销科地址。藏海路484号 电话: 565586、535576

更正:本报 6 月26日第七版招标广告中文部分正文开头应 为"很摆中华人民共和国……"。



(中国画)



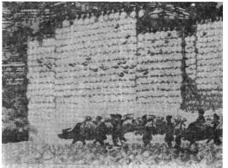
(蜡染



版画

晁





从事美术创作, 。参加展出的作者都是各地美协分会的工作人员。本版刊登的作品,选自中国美术家协会北京等1 这种精神是很可贵的。 他们的作品形象生动, 他们的日常工作虽然繁忙,但又惜时如金,一十六个省、自治区、直辖市美协分会联合举 洋溢着浓郁的生活气息, 从不同侧面反映了社会生活 在业余时间勤奋地





篆刻 刘铁平



三月

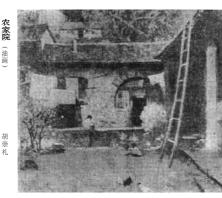
(油画)

冯椒生

金寨 (版画)

郭

龄



万众期待的1986年世界杯足球赛将于五月在墨 西哥隆重举行。这个体坛盛事的五十二场球赛将许 全球性的电视广播,预计收看的观众超过五亿五千 万。

带,更为家用影视器材确立了高质的指标。



墨西哥世界杯热潮



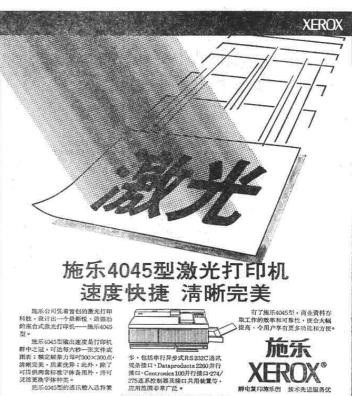
飞利浦(PHILIPS)的电视广播科技完备可靠。 接收效果完美。无论是现场直播或是录页型情,同 样清晰。逼真传神。今您是不出户便可得到点些的

推論時,超真疫神,今您是不出户使可得到卓起的 被新季羹。 除了本届世界杯是球赛外,飞利端(PHILIPS) 彩已分1988年或彼世是全提供电视广播器材,同年 在加拿大卡加拉举行的冬季世远之。也将采用 飞利浦(PHILIPS)的 萬则 系统、居以飞利。 (PHILIPS)不便是国际使用的富品精英功能。

飞利浦(PHILIPS)——尖端科技的标法



PHILIPS



详情请向施乐驻中国各办事处查询

選手を支付をの発生 サポスを使用を受ける一切が変 サポスを使用を受ける。 サポスを使用を受ける。 中間に 1990年4 第 2017/2018 ・ 1 50500 1 5019/2019 ・ 1 50500 1 5

静电复印施乐创 技术先进服务优